

ΤΑ
ΕΛΕΥΣΙΝΙΑ ΜΥΣΤΗΡΙΑ

ΜΕΛΕΤΗ
ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗ ΚΑΙ ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΗ

ΥΠΟ

Ν. ΦΩΤΙΑΔΟΥ



ΕΝΝΑΘΗΝΑΙΣ

ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ Α. ΚΑΛΑΡΑΚΗ

ΚΑΤΕΣΤΟΤΗΤΟΣ ΔΗΜΑΡΧΕΙΟΥ

1897

BL
795
.E5
P5

ΤΑ
ΕΛΕΥΣΙΝΙΑ ΜΥΣΤΗΡΙΑ

ΜΕΛΕΤΗ
ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗ ΚΑΙ ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΗ

ΥΠΟ

Ν. ΦΩΤΙΑΔΟΥ



ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ Α. ΚΑΛΑΡΑΚΗ
ΚΑΤΩΘΙ ΤΟΥ ΔΗΜΑΡΧΕΙΟΥ
1896

ΤΩ ΕΞΟΧΩΤΑΤΩ ΚΥΡΙΩ

ΝΙΚΟΛΑΩ ΜΑΥΡΟΚΟΡΔΑΤΩ

ΠΡΕΣΒΕΥΤΗ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ ΕΝ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΙ

ΑΝΔΡΙ ΜΟΥΣΟΤΡΑΦΕΙ

ΤΗΣ ΤΕ ΕΘΝΙΚΗΣ ΣΟΦΙΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΠΑΤΡΙΟΥ ΘΡΗΣΚΕΙΑΣ ΕΝΘΕΡΜΩΙ ΖΗΛΩΤΗ

ΕΙΣ ΕΝΔΕΙΞΙΝ ΒΑΘΥΤΑΤΟΥ ΣΕΒΑΣΜΟΥ

ΚΑΙ ΤΙΜΗΣ ΕΞΟΧΟΥ

ΤΗΝ ΔΕ ΤΗΝ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗΝ ΚΑΙ ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΗΝ ΜΕΛΕΤΗΝ

ΑΝΑΤΙΘΗΣΙΝ

Ο ΠΟΝΗΣΑΣ

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Ότε πρό εξαετίας, αντιπρόεδρος καὶ τότε τοῦ Ἑλληνικοῦ Φιλολογικοῦ Συλλόγου λαχὼν, ἀνέγων κατὰ τὴν ἐπέτειον αὐτοῦ τελετὴν τὸν νενομισμένον πανηγυρικόν, θέμα ἔχοντα τό : «Περὶ ἀναπτύξεως καὶ προόδου τοῦ ἀνθρωπίνου νοῦ ἐν Ἑλλάδι ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων μέχρις Ἀριστοτέλους», βραχέα τινὰ διέλαβον καὶ περὶ τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων πρὸς ὑποστήριξιν τῆς γνώμης, ὅτι τὰ ἐν ταῖς μυστικαῖς ἐκείναις θρησκευτικαῖς τελεταῖς ἀποκαλυπτόμενα δόγματα οὐ μόνον μεγάλως ἐπέδρασαν ἐπὶ τὴν διανοητικὴν καὶ ἠθικὴν τοῦ ἀρχαίου ἑλληνικοῦ κόσμου ἀνάπτυξιν ἀλλὰ καὶ τὰ μάλιστα συνετέλεσαν, ἵνα προπαρασκευάσωσι τὸ ἑλληνικὸν ἔθνος εἰς παραδοχὴν τῆς χριστιανικῆς πίστεως.

Τὰ βραχέα ἐκεῖνα καὶ ἐν παρόδῳ τότε περὶ τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων λεχθέντα ἐκίνησαν, μὲν τὴν περιέργειαν καὶ τὸ ἐνδιαφέρον πολλῶν ἐκ τῶν ἀκρατῶν μου, λίαν τολμηρὰν θεωρησάντων τὴν γνώμην, παρέσχον δὲ καὶ ἐμοὶ ἀφορμὴν, ἵνα συντονώτερον ἐγκύψω εἰς τὴν μελέτην τοῦ σπουδαιοτάτου καὶ λίαν ἐνδιαφέροντος τούτου μέρους τῆς ἑλληνικῆς ἀρχαιολογίας. Δὲν ἐβράδυνα ὅμως νὰ ἐννοήσω, ὅτι ἡ τοῦ θέματος τούτου μελέτη ἐστὶν ἐκ τῶν δυσχερεστάτων, ἀπαιτοῦσα καὶ χρόνον πολὺν καὶ γνώσεις πολλῶν τῶν ἐμῶν ὑπερέτερας καὶ ἄπειρον πληθὺν βοηθημάτων, ὧν ἡ ἀπόκτησις ἦτο, τό γ' ἐπ' ἐμοί, ἀδύνατος.

Τοσαῦτα εἰσὶ τὰ ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων μέχρι σήμερον περὶ τοῦ θέματος τούτου γραφέντα, τοσαῦται αἱ κρίσεις, τὰ σχόλια καὶ αἱ παραπομπαί, ὥστε ὁ ἐπιχειρῶν τὴν μελέτην, σύγκρισιν καὶ ἐξακρίβωσιν εἰσέρχεται ἐντὸς ἀπεράντου καὶ μυστηριώδους ὠκεανοῦ, ἐν τῷ ὀποίῳ ὅμως ἀνά πᾶν βῆμα ἀνακαλύπτει νέους ὀρίζοντας, νέα θέληγητρα κινουῦντα τὴν περιέργειαν καὶ ἐξεγείροντα ἐπὶ μᾶλλον τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ ἐξερευνητοῦ, ἀποκαλύ-

πτοντα αὐτῷ τὰ ἄπειρα θέλητρα τῆς κλασικῆς ἑλληνικῆς ἀρχαιότητος, καὶ ἀφειδῶς τὺς κόπους αὐτοῦ ἀμείβοντα.

Καὶ ὁμολογῶ μὲν, ὅτι δὲν ἠδυνήθην νὰ ἐξερευνήσω πάντα ἐκείνον τὸν ἀπέραντον φιλολογικὸν ὠκεανόν, ἀλλ' οὐχ' ἤττον περιουρισθεὶς εἰς τὰ κυριώτερα, ἐξ ὧν ἦσαν ἐμοὶ προσιτά, καὶ συλλέξας μετὰ τῆς δυνατῆς ἐπιμελείας καὶ ἀκριβείας ὅσα ἡ νεωτέρα ἐπιστήμη παραδέχεται ὡς συμφωνότερα πρὸς τὴν ἀλήθειαν, συνέταξα τὴν παρούσαν μελέτην ὡς συμπλήρωμα τῆς πρώτης, καὶ ἀναγνούς αὐτὴν κατὰ τὴν ἐπέτειον τοῦ ἔτους τούτου πανηγυριν τοῦ Ἑλληνικοῦ Φιλολογικοῦ Συλλόγου, ἐκδίδωμι νῦν αὐτὴν μετὰ προσθηκῶν καὶ συμπληρώσεων ἐν ἰδιαίτερω τεύχει τῇ προτροπῇ σπουδαίων ἀνδρῶν, ἐπιδοκιμαζόντων τὸ ἔργον.

Καίτοι δὲ δὲν ἔχω τὴν ἀξίωσιν, ὅτι τὸ ἐμὸν ἔργον ἐστὶ πλήρες, ἢ ὅτι κατώρθωσα νὰ λύσω ὀριστικῶς τὸ περὶ οὗ πρόκειται σπουδαιότατον ζήτημα, πέποιθα ὅμως, ὅτι ἡ μελέτη αὕτη ἀναγνωσθήσεται οὐχὶ ἄνευ περιεργείας καὶ ἐνδιαφέροντος παρὰ παντός φιλομούσου καὶ φιλαρχαίου ὁμογενοῦς, παρέξει δὲ ἀφορμὴν ἄλλοις ἀρμοδιωτέροις ἐμοῦ, ἵνα συμπληρώσωσι μὲν τὰ ἐλλιπῆ, ἐπανορθώσωσι δὲ εἴ τι ὑπάρχει ἀνακριβές ἐν τῇ μελέτῃ ταύτῃ, ἐν ἣ πρόκειται ν' ἀποδειχθῇ, ὅτι ἡ ἀληθὴς θρησκεία τῶν ἀρχαίων ἡμῶν προγόνων δὲν ἦτο, ὡς κοινῶς πιστεύεται, ὁ πολυθεϊσμός καὶ ἡ εἰδωλολατρεία, ἀλλ' ἦτο μάλλον θρησκεία ὑψηλὴ καὶ πνευματικὴ, ὅσα ἐδιδάσκετο ἀπὸ τῶν ἀρχαιστάτων χρόνων ἐν τοῖς Ἑλευσινίαις Μυστηρίαις, καὶ ὅτι ἡ ἐν αὐτοῖς γινομένη θρησκευτικὴ διδασκαλία προπαρεσκεύασε τὸ ἑλληνικὸν ἔθνος εἰς τὸ νὰ παραδεχθῇ εὐχερέστερον τὴν χριστιανικὴν πίστιν. Εὐρὺ καὶ ζηλωτὸν μελέτης καὶ συζητήσεως στάδιον, προκαλοῦν πάντα σπουδαῖον τοῦ πνεύματος καὶ τοῦ λόγου ἀγωνιστήν.

Οἱ ἀναγνῶσκοντες τὴν μελέτην ταύτην θὰ παρατηρήσωσι βεβαίως, ὅτι ἐξ ὅλων τῶν συστημάτων, διὰ τῶν ὁποίων οἱ νεώτεροι σοφοὶ ζητοῦσι νὰ ἐξηγήσωσι τοὺς μύθους τῆς τῶν ἔθνικῶν μυθολογίας, παρεδεξάμην ἐκεῖνο, ὅπερ φαίνεται συμφωνότερον πρὸς τὰς ἔθνικὰς ἡμῶν παραδόσεις καὶ πρὸς τὰς δοξασίας τῶν ἑλλήνων ποιητῶν καὶ συγγραφέων καὶ μάλιστα τοῦ θεοῦ Πλάτωνος, τὸ

σύστημα δηλονότι τῆς δι' ἀλληγοριῶν ἐξηγήσεως τῶν μύθων. Ἡ συγκριτικὴ μυθολογία ἔχει μὲν πολλὰ τὰ ἀναμφισβήτητα, ἀλλὰ καὶ πλεῖστα τὰ σκοτεινὰ καὶ ἀμφίβολα καὶ ἡμαρτημένα, πολλάς ἀντιφάσεις καὶ οὐκ ὀλίγας παρακεκινδυνευμένας γνώμας, πολλὰς παρέχοντα ἀφορμὰς συζητήσεων καὶ ἐρίδων εἰς τοὺς ἰνδικολόγους σοφοὺς. Ἡμεῖς προτιμῶμεν νὰ πλανηθῶμεν μᾶλλον μετὰ τοῦ Πλάτωνος, ὀδηγῶντος ἡμᾶς πρὸς τὴν θεοσέβειαν καὶ τὴν εὐαγγελικὴν ἠθικὴν, ἢ ν' ἀκολουθήσωμεν ἀμφισβητησίμους γνώμας, δυναμένας ἄνευ πρακτικῆς ὠφελείας νὰ ὀδηγήσωσιν ἡμᾶς εἰς συμπεράσματα ἐναντία τῶν ἐθνικῶν καὶ ἱερῶν ἡμῶν πεποιθήσεων καὶ παραδόσεων καὶ ἀλλότρια τοῦ σκοποῦ τῆς παρούσης μελέτης.

Ἐγραφον ἐν Κωνσταντινουπόλει κατὰ Σεπτέμβριον τοῦ 1896.

Ν. ΦΩΤΙΑΔΗΣ



ΤΑ ΕΛΕΥΣΙΝΙΑ ΜΥΣΤΗΡΙΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α΄.

Περὶ τῶν Μυστηρίων ἐν γένει καὶ ἰδίως περὶ τῶν Ἐλευσινίων.

Τὰ Μυστήρια τῶν ἀρχαίων θρησκειῶν ἦσαν μυστικά καὶ θρησκευτικά τελεταί, ἐν αἷς ἀπεκαλύπτοντο ἀπόρρητα θρησκευτικὰ δόγματα, εἰς μύησιν τῶν ὁποίων ἐγίνοντο παραδεκτοὶ μόνοι ἐκεῖνοι, ὅσοι μετὰ προηγουμένην αὐστηρὰν δοκιμασίαν ἐθεωροῦντο ἄξιοι τοῦ μεταλαβεῖν τοιαύτης ὑψηλῆς χάριτος. Τὰ δὲ Μυστήρια τῆς χριστιανικῆς πίστεως εἶναι ὑπερφυσία θρησκευτικὰ δόγματα, τὰ ὁποῖα, ἐπὶ τῆς πίστεως μᾶλλον ἐρειδόμενα, θεωροῦνται ἀνεπίδεκτα φιλοσοφικῆς συζητήσεως, καθ' ὃ ὑπερβαίνοντα τὰ ἔθρια τῆς ἀνθρωπίνης ἀντιλήψεως.

Ἡ ἀρχὴ καὶ ἡ σύστασις τῶν Μυστηρίων τῶν ἀρχαίων θρησκειῶν καλύπτονται ὑπὸ τοῦ σκοτους τῶν αἰώνων, ἡ δὲ ἐξήγησις αὐτῶν, ἂν ποτε ἤθελε κατορθωθῆ ὑπὸ τῆς ἐπιστήμης, ἤθελεν ἀφαιρέσει τὸ πυκνὸν κάλυμμα τῆς ἀρχαιότητος, καὶ διαφωτίσει οὐ μόνον τὴν θρησκείαν ἀλλὰ καὶ τὴν ἱστορίαν καὶ αὐτὴν τὴν νομοθεσίαν τῶν Ἰνδῶν, τῶν Αἰγυπτίων, τῶν Φοινίκων καὶ τῶν ἄλλων ἀρχαίων ἀσιατικῶν ἐθνῶν, πρὸ πάντων

δὲ τῶν Ἑλλήνων, τῶν ὁποίων ἡ τοσοῦτον ἐνδιαφέρουσα προϊστορικὴ ἐποχὴ, καλυπτομένη ὑπὸ τε τοῦ σκοτους τῶν αἰώνων καὶ τοῦ μυστηριώδους πέπλου τῆς πολυπλόκου καὶ παραδόξου ἑλληνικῆς μυθολογίας, διατελεῖ εἰσέτι ἄγνωστος κατὰ τὸ πλεῖστον καὶ ἀνεξήγητος.

Ἐκ πάντων τῶν ἀρχαίων ἑλληνικῶν Μυστηρίων τὰ ἐν Ἐλευσίῃ τῆς Ἀττικῆς ἐν τῷ ναῷ τῆς Δήμητρος τελούμενα ἦσαν τὰ περιφνητότερα, διαρκέσαντα κατὰ τοὺς πιθανωτέρους ὑπολογισμοὺς ὑπὲρ τὰ 1500 ἔτη· διότι, κατὰ τὰς χρονολογικὰς πλάκας τῆς Πάρου, ἡ ἴδρυσις αὐτῶν ἀνάγεται εἰς τὸν Ἐρεχθεά, τοὔτεστιν εἰς τὴν προϊστορικὴν ἐποχὴν, ἡ δὲ κατάργησις αὐτῶν ἐγένετο κατὰ τὸ τέλος τῆς τρίτης ἑκατονταετηρίδος μετὰ Χριστόν.

Πρὸς ἐξήγησιν τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων ἤσυχολήθησαν οὐ μόνον οἱ ἀρχαῖοι ποιηταὶ καὶ συγγραφεῖς Ἑλλῆνες καὶ Ῥωμαῖοι, ἀλλὰ καὶ οἱ πρῶτοι πατέρες τῆς Ἐκκλησίας καὶ πλεῖστοι τῶν μεταγενεστέρων ἱστορικῶν καὶ ἀρχαιολόγων, ἐν οἷς ὁ σοφὸς ὀλλανδὸς Μεούρσιος, ὁ γάλλος Βαρθελεμῆς, ὁ πολυμαθὴς ἄγγλος Warburton ἐπίσκοπος τῆς Γλοσεστέρης, ὁ Lecrec, ὁ Larcher καὶ ἄλλοι, πολλὰ καὶ σοφὰ περὶ αὐτῶν γράψαντες. Πρὸ πάντων ὅμως κατὰ τὸν αἰῶνα τοῦτον τὸ ζήτημα τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων ἐγένετο ἀντικείμενον σοβαρῶν μελετῶν, ζωηρῶν συζητήσεων καὶ ἐρίδων μεταξὺ τῶν σοφῶν τῆς Εὐρώπης, ἀφορμῆς δοθείσης ἕκ τινος μεγάλου συγγράμματος τοῦ σοφοῦ γερμανοῦ διδάκτορος Kreutzer, ἐκδοθέντος τὸ 1812 καὶ ἐπιγραφόμενου : **Συμβολικὴ καὶ Μυθολογία τῶν ἀρχαίων λαῶν.**

Σκοπὸς τοῦ συγγράμματος τούτου ἦτο ν' ἀποδείξη, ὅτι ὑπὸ τοὺς μύθους τῆς τῶν ἔθνικῶν μυθολογίας κρύπτεται ἀρχαία τις καὶ μυστηριώδης σοφία, καὶ ὅτι ὑπῆρ-

χεν ἐν Ἀσίᾳ ἐν χρόνοις ἀρχαιοτάτοις εὐρὺ θρησκευτικὸν σύστημα, οὗτινος τὰ δόγματα, ἐξόχως καθαρὰ καὶ ὑψηλά, ἀνεκοινώθησαν τοῖς ἀνθρώποις ὑπὸ τῶν ἱερέων ὑπὸ τύπον συμβολικόν. Ἄλλὰ τὸ σύστημα τοῦτο προσβλήθην ὑπὸ τοῦ Woss, τοῦ Preller καὶ ἄλλων διασημοτάτων φιλολόγων τῆς Γερμανίας ἐγκατελείφθη ἐν μέρει σήμερον, ἤρξατο δὲ ἐφαρμοζομένη ἢ ἐπιστήμην τῆς συγκριτικῆς μυθολογίας· ἀλλὰ καὶ αὕτη φαίνεται περιπεσοῦσα εἰς πλάνας καὶ εἰς ὑπερβολάς.

Σοφὰ περὶ τούτου συγγράμματα ἐδημοσίευσαν καὶ οἱ πολυμαθεῖς γάλλοι Alfred Maury καὶ Guigniaut, καὶ μάλιστα ὁ τελευταῖος, ὁ ὁποῖος ἐν δυοῖς διατριβαῖς περὶ τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων, ἀναγνωσθείσαις ἐν ἔτει 1851 ἐνώπιον τῆς Ἀκαδημίας τῶν ἐπιγραφῶν, ἐξήλεγξε καὶ ἐπέκρινε τοσοῦτον ἐπιτυχῶς τὰς γνώμας τῶν πρὸ αὐτοῦ γραψάντων ὥστε, κατὰ τὴν γνώμην τοῦ σοφοῦ ἀρχαιολόγου Decharme, μόνον νεώτεροι ἀνακαλύψεις εἶναι δυνατόν ν' ἀνατρέψωσι τὰ συμπεράσματα αὐτοῦ.

Πολλὰ καὶ σπουδαῖα ἔγραψε περὶ τούτου καὶ περὶ τῆς ἑλληνικῆς ἐν γένει μυθολογίας ὁ μέγας πολιτικὸς καὶ σοφὸς συγγραφεὺς Γλάδστων ἐν τῷ προλόγῳ τοῦ συγγράμματος αὐτοῦ: **Περὶ Ὀμήρου καὶ τῶν Ὀμηρικῶν χρόνων** ὑποστηρίζας, ὅτι ἡ ἑλληνικὴ θρησκεία εἶναι ἀλλοίωσις τῶν ὑψηλῶν καὶ μυστηριωδῶν δογμάτων τῶν ἀρχικῶς ὑπὸ τοῦ Θεοῦ εἰς τὴν ἀνθρωπότητα ἀποκαλυφθέντων. Κατὰ τὸ σύστημα τοῦ κ. Γλάδστωνος ἡ περὶ Τριάδος παράδοσις ἀπαντᾷ εἰς τοὺς τρεῖς υἱοὺς τοῦ Κρόνου· ἡ τοῦ Λυτρωτοῦ παρίσταται διὰ τοῦ Ἀπόλλωνος, ἡ Θεῖα Σοφία ἐπροσωποποιήθη ἐν τῇ Ἀθηνᾷ, οἱ δὲ στασιάσαντες Γίγαντες καὶ Τιτᾶνες ἀναμυθήσκουσι τοὺς στασιάσαντας ἀγγέλους καὶ τὰ τοιαῦτα. Ἄλλὰ τὸ σύστημα τοῦ κ. Γλάδστωνος δὲν εὔρεν ὁπαδούς.

Ἡ ἐξήγησις τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων εἶναι δυσ-

χερής, διότι ἔνεκα τῆς τηρηθείσης ἀστηροτάτης μυστικότητας οἱ ἀρχαῖοι συγγραφεῖς μετὰ πολλῆς ἐπιφυλακτικότητος ὠμίλησαν περὶ αὐτῶν, φοβούμενοι τὴν ἀστηρότητα τοῦ νόμου, ἐπιβάλλοντος ποινὴν θανάτου εἰς τοὺς τολμήσοντας νὰ προδώσωσι τὴν ἱερότητα τῶν Μυστηρίων Ἐκ δὲ τῶν δύο ἐπισημοτέρων περιηγητῶν τῆς ἀρχαιότητος ὁ μὲν Πausanias, ὅστις ἐμνήθη τὰ Μυστήρια καὶ εἰσεχώρησεν εἰς τὸ ἐνδότερον τοῦ ναοῦ, εἶχε σκοπὸν, φαίνεται, νὰ περιγράψῃ αὐτὸν καὶ τὰ ἐν αὐτῷ, ἀλλ' ἐμποδίσθη ἐκ τινος ἐνυπνίου, ὡς λέγει ὁ ἴδιος : «*Τὰ ἐντὸς τοῦ τείχους τοῦ ἱεροῦ τό τε ὕναιρον ἀπέειπε γράφειν καὶ τοῖς οὐ τελεσθεῖσιν, ὅπόσον θεῶς εἰργονται δήλα δήπου ὅτι μηδὲ πυθέσθαι μετεῖναι σφησιν.*» Ὁ δὲ Στράβων, ὅστις δὲν ἤτο, φαίνεται, ἐκ τῶν μεμνημένων, δὲν μνημονεύει εἰμὴ τῶν μνημείων, ὅσα ἠδυνήθη νὰ ἴδῃ διερχόμενος ὑπὸ τὰ τείχη τοῦ περιβόλου, δηλ. τὸ ἱερὸν τῆς Δήμητρος καὶ τὸν μυστικὸν οἰκόν : «*Ὅχλον θεάτρον δέξασθαι δυνάμενον.*»

Οὐ μόνον δὲ ὑπὸ τοῦ πολιτικοῦ νόμου κατεδικάζοντο οἱ προδίδοντες τὰ Μυστήρια, ἀλλὰ καὶ θρησκευτικῶς ἐθεωροῦντο ἀσεβεῖς καὶ ἀνόσιοι, διότι αὐτὴ ἡ Δημήτηρ διέταξε τὴν μυστικότητα, ὡς λέγει ὁ ποιητὴς τοῦ εἰς αὐτὴν ὕμνου :

«*Τὰ τ' οὐπῶς ἐστὶ παρεξέμεν, οὐδὲ πυθέσθαι,
οὔτ' ἀχέειν· μέγα γάρ τι θεῶν ἔργος ἰσχάνα ἀυδήν.*»

Ἐν τούτοις, μεθ' ὅλον τὸν τηρηθέντα μυστικισμόν, τὰ Ἐλευσίνα Μυστήρια δὲν ἔμειναν ἐντελῶς ἀνεξήγητα· διότι, πλὴν τῶν παρὰ τοῖς ἀρχαίοις ποιηταῖς καὶ συγγραφεῦσιν ἀπαντωσῶν πληροφοριῶν, εἰς τὴν ἀλεξανδρινὴν θεολογικὴν σχολὴν καὶ εἰς τοὺς πρώτους πατέρας τῆς Ἐκκλησίας, τινὲς τῶν ὁποίων φαίνονται μνηθέντες αὐτὰ πρὶν δεχθῶσι τὸν χριστιανισμόν, ὀφείλομεν

περιέργους τινὰς πληροφορίας, ἐξ ὧν δυνάμεθα νὰ κατανοήσωμεν, τί ἦσαν τὰ περιβόητα ἐκεῖνα Μυστήρια τῆς Ἐλευσίως, καὶ νὰ ὀδηγηθῶμεν εἰς ἀσφαλῆ ὁπωσοῦν ἐξηγήσιν αὐτῶν. Σπουδαῖα πρὸ πάντων καὶ περιέργα εἶναι ὅσα ἔγραψεν ὁ Ἅγιος Κλήμης ὁ Ἀλεξανδρεὺς, ὁ ὁποῖος φαίνεται ὅτι καὶ ἐμνήθη τὰ Μυστήρια, ἐτι δὲ ὁ ἱερὸς Αὐγουστῖνος, ὁ Δίων ὁ Χρυσόστομος, ὁ Εὐσέβιος, ὁ Ἰουστῖνος ὁ μάρτυς, ὁ Πορφύριος, ὁ Ὠριγένης, ὁ Θεοδώρητος καὶ ἄλλοι. Ἐπὶ πασῶν λοιπὸν τούτων τῶν πληροφοριῶν καὶ μαρτυριῶν στηριζόμενοι θέλομεν προσπαθῆσαι νὰ ἀρῶμεν τὸ καλύπτον τὰ Ἐλευσίνια Μυστήρια σκοτεινὸν καταπέτασμα.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'.

Αἰτία καὶ σκοπὸς τῆς ἰδρύσεως τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων.

Ἡ ἐν Ἐλευσίνι ἰδρυσις τῶν Μυστηρίων σχετίζεται πρὸς τὸν ὠραῖον καὶ δραματικὸν μῦθον τῆς Δήμητρος καὶ τῆς Περσεφόνης, ὃν γινώσκουμεν ἐκ τῆς ἑλληνικῆς μυθολογίας, καὶ τὸν ὁποῖον τόσον λαμπρῶς συνέθετο ὁ ὀμηρικὸς ποιητὴς τοῦ εἰς Δήμητρα ὕμνου, ποιηθέντος μὲν, κατὰ τὴν πιθανωτέραν γνώμην, περὶ τὴν ἔκτην ἢ ἐβδόμην πρὸ Χριστοῦ ἑκατονταετηρίδα, εὐρεθέντος δὲ πρὸ ἑνὸς μῶλις αἰῶνος ἐν τινὶ βιβλιοθήκῃ τῆς Μόσχας.

Κατὰ τὸν μῦθον τούτεν, ἵστικ εἶναι ἀναντιρρήτως, ὡς λέγει ὁ κ. Decharme, «ἐκ τῶν ὠραιοτέρων καὶ συγκινητικωτέρων πλασμάτων τῆς ἑλληνικῆς φαντασίας, καὶ διὰ τοῦ ὁποῖου τοσοῦτον ζωηρῶς παρίστανται, ὡς ἐν μυστικῇ τραγωδίᾳ, αἱ διάφοροι τῆς βλαστήσεως μεταλλαγαί, ἢ ζωὴ καὶ ὁ θάνατος τῆς φύσεως», ἢ νεαρὰ Περ-

σεφόνη, θυγάτηρ τῆς θεᾶς Δήμητρος, ἔπαιζεν ἡμέραν τινα μετὰ τῶν νυμφῶν ἐντὸς ἀνθηροῦ καὶ τερπνοῦ λειμῶνος. Ἡ δὲ εὐωδία, ἦν ἀνέδιδον τὸ ῥόδον, ὁ κρόκος, τὸ ἴον, ἡ ἴρις, ὁ ὑάκινθος καὶ τᾶλλα ὠραῖα ἄνθη, εἴλκυεν ἐναλλάξ τὸ βλέμμα καὶ τὴν χεῖρα τῆς νεαρᾶς παρθένου. Ἐνῶ δὲ ἔτεινεν ἀμφοτέρας τὰς χεῖρας, ἵνα δρέψῃ ὠραῖον νάρκισσον ὑπερέχοντα τῶν λοιπῶν ἀνθέων, ἀνοίγεται αἴφνης ἡ γῆ, καὶ ἐξέρχεται ἐπὶ χρυσοῦ ἄρματος ὁ φοβερὸς θεὸς τοῦ Ἄδου, ὁ ὁποῖος ἀρπάζει καὶ μεταφέρει αὐτήν, τρέμουσαν καὶ ἐπτοπυμένην, εἰς τὸ σκοτεινὸν αὐτοῦ βασίλειον. Ἡ ἀπελπιστικὴ κραυγὴ, ἦν ἔρρηξε κατὰ τὴν τρομερὰν ἐκείνην στιγμήν ἡ νεαρὰ κόρη, ἔφθασε μέχρι τοῦ Ὀλύμπου, καὶ ἐπληξε τὴν ἀκοὴν τῆς Δήμητρος, ἡ ὁποία ἀναγνωρίσασα τὴν φωνὴν τῆς φιλάτης θυγατρὸς, καὶ ὑπὸ τρόμου καὶ φρίκης καταληφθεῖσα ὤρμησεν εἰς τὴν γῆν πρὸς ἀναζήτησιν αὐτῆς.

Τότε ἄρχονται τὰ μακρὰ καὶ λυπηρὰ τῆς τεθλιμμένης μητρὸς παθήματα, τὰ τοσοῦτον ζωηρῶς ἐν τῷ μύθῳ ἐκτιθέμενα. Ἐννέα ὅλα ἡμερονύκτια περιτρέχει οὐρανὸν καὶ γῆν ἄφωνος, ἄσιτος, ἄλουτος, ἀπαραμύθητος ζητοῦσα τὸ ἀπολεσθὲν τέκνον τῆς. Τέλος καταβεβλημένη ἐκ τοῦ κόπου, καὶ ἐξηντλημένη ἐκ τῆς λύπης ἔφθασε παρὰ τὴν μικρὰν πόλιν τῆς Ἐλευσίνος ἐν σχήματι γριάας γυναικὸς, καὶ ἐκαθέσθη ἐπὶ τινος λίθου παρὰ τὸ φρέαρ Παρθένιον ὑπὸ τὴν οκιδὴν ἐλαιίας. Τὴν ἐλεεινὴν κατάστασιν τῆς τεθλιμμένης μητρὸς, τῆς Mater Dolorosa, ὡς τὴν ἀποκαλεῖ ὁ Grote, ἡ τῆς μητρὸς ἀχαιίας, κατὰ τοὺς ἑλλήνας ποιητὰς, εἰκονίζουσιν οἱ ἐξῆς ὠραῖοι στίχοι τοῦ ὕμνου :

«Ἐννήμαρ μὲν ἔπειτα κατὰ χθόνα πότνια Δηῶ
στρωφᾷτ', αἰθομένας δαΐδας μετὰ χερσὶν ἔχουσα,
οὐδέποτ' ἀμβροσίης καὶ νέκταρος ἠδυπότοιο
πάσασατ' ἀκηχεμένη, οὐδὲ χρῶα βάλλετο λουτροῖς.»

Φθάσασα δὲ παρὰ τὴν Ἐλευσίνα :

«Ἐζετο δ' ἔγγυς ὁδοῖο φίλον, τετιμημένη ἦτορ,
 Παρθενίῳ φρέατι, ἔνθα ὑδρεύοντο πολῖται,
 ἐν σκιῇ, αὐτὰρ ὑπερθε πεφύκει θάμνος ἐλαίης.

ἔνθα καθεζομένη προκατέσχετο χερσὶ καλύπτρην
 ἄηρὸν δ' ἄφθογγος τετιμημένη ἦσ' ἐπὶ δίφρου,
 οὐδὲ τιν' οὐτ' ἔπει προσπτύσσετο οὔτε τι ἔργω,
 ἀλλ' ἀγέλαστος, ἄπαστος ἐδητύος ἠδὲ ποτήτος
 ἦστο, πόθω μινύθουσα βαθυζώνοιο θυγατρός.»

Ἐν τοιαύτῃ ὀδυνηρᾷ θλίψει διατελοῦσαν εὔρον τὴν εἰς πτωχὴν γραῖαν μεταμορφωμένην θεὰν αἱ θυγατέρες τοῦ βασιλέως τῆς Ἐλευσίνας Κελεοῦ, ἐλθοῦσαι εἰς τὸ φρέαρ, ἵνα ἀντλήσωσιν ὕδωρ. Πλησιάζουσαι λέγουσι πρὸς αὐτὴν παρηγορητικούς τινας καὶ φιλόφρονας λόγους, μία δὲ τῶν θεραπαινῶν τῆς βασιλίσσης, Ἰάμβη καλουμένη, κατῶρθωσε διὰ χαριεντισμῶν τινῶν νὰ φέρῃ τὸ μεϊδιάμα εἰς τὰ χεῖλη τῆς δυστήνου μητρός. Τέλος ὀδνηγοῦσιν αὐτὴν εἰς τὸν βασιλικὸν οἶκον, ἔνθα, κατ' αἰτησίαν τῆς ἵνα μὴ γίνηται φορτικὴ εἰς τοὺς φιλοξενοῦντας αὐτήν, ἀναλαμβάνει χρέη θεραπείνης, καὶ εἰς αὐτὴν ἐμπιστεύονται τὸν νεογνὸν υἱὸν τοῦ βασιλέως Δημοφῶντα· τοῦτον δὲ ζητοῦσα, ὡς λέγει ὁ μῦθος, νὰ καταστήσῃ ἀθάνατον, καὶ καταληφθεῖσα αἰφνης ὑπὸ τῆς βασιλίσσης καθ' ἣν στιγμήν ἔθετεν αὐτὸν εἰς τὸ πῦρ, ἵνα ἀφαιρέσῃ τὰς θνητὰς σάρκας, ἠναγκάσθη ν' ἀποκαλυφθῇ· ἡ δὲ ταπεινὴ θεράπαινα μεταμορφωθεῖσα αἰφνης, καὶ ὑπὸ θείας περιδληθεῖσα λάμπσεως παρέστη εἰς τοὺς φιλοξενοῦντας αὐτήν ὡς ἡ πανίσχυρος θεά, ἡ γονιμοποιοῦσα τὴν γῆν καὶ δίδουσα τὸν σίτον εἰς τὴν ἀνθρωπότητα, λέγουσα, κατὰ τὸν ποιητὴν τοῦ ὕμνου :

«Εἰμὶ δὲ Δημήτηρ τιμάχοσ, ἦτε μέγιστον
 ἀθανάτοις θνητοῖσι τ' ὄναρ καὶ χάρμα τέτυκται.
 Ἄλλ' ἄγε μοι νηὸν τε μέγαν καὶ βωμὸν ὑπ' αὐτῷ
 τευχόντων πάσ δῆμος ὑπαὶ πόλιν αἰπύ τε τείχοσ,
 Καλλιχόρου καθύπερθεν, ἐπὶ προύχοντι κολωνῷ.
 ὄργια δ' αὐτῆ ἐγὼν ὑποθήσομαι, ὡσ ἄν ἔπειτα
 εὐαγέωσ ἔρδοντεσ ἐμὸν νόον ἰλάσχοισθε.»

Παρά τῆσ Δήμητροσ διδαχθεὶσ ὁ υἱὸσ τοῦ βασιλέωσ
 Νεοπτόλεμοσ τὴν καλλιέργειαν τῆσ γῆσ, τὴν σπορὰν τοῦ
 σίτου, τὸν θερισμὸν, τὴν κατασκευὴν τοῦ ἄρτου κτλ.
 περιύρχετο ἔπειτα διδάσκων αὐτὰ εἰσ τὴν ἀνθρωπότητα.
 Πλὴν δὲ τῆσ μεγάλης ταύτησ εὐεργεσίασ, ἀφορώσασ
 εἰσ τὸν πολιτισμὸν τοῦ ἀνθρώπου (α) καὶ εἰσ τὴν ὑλικὴν
 αὐτοῦ εὐημερίαν, ἡ Δημήτηρ ἐδίδαξεν ἐν τῷ ναῷ, ὃν
 κατ' αἰτησίην τῆσ ἡγεῖραν, καὶ τὰ Μυστήρια ἀφορώντα
 εἰσ τὴν πνευματικὴν καὶ ἠθικὴν τοῦ ἀνθρώπου ἀνάπτω-
 σιν καὶ εἰσ τὴν μακαριότητα αὐτοῦ μετὰ θάνατον.

Πρὸσ τιμὴν λοιπὸν τῆσ Δήμητροσ ἐτελοῦντο κατ' ἔτοσ
 μετὰ πανελληνίου λατρείασ τὰ Μυστήρια ἐν τῷ ἐν Ἐλευ-
 σίνι ναῷ, ὅστισ ἦτο ἐκ τῶν τεσσάρων ἀξιολογωτέρων
 ναῶν τῆσ Ἑλλάδοσ. Τὸν ναὸν τοῦτον ἐπυρπόλησαν οἱ
 Πέρσαι τὸ 480 π. Χρ. ὁ δὲ μέγασ Περικλῆσ ἀνήγειρεν
 αὐτὸν βραδύτερον διὰ τοῦ Ἴκτινοῦ κατὰ τὸ σχέδιον τοῦ
 Φειδίου μεγαλοπρεπέστερον ἐκ πεντελικῷ μαρμάρου.
 Οἱ περὶ τὸν Ἀλάριχον Γότθοι κατέστρεψαν αὐτὸν τὸ
 395 μ. Χρ. βραδύτερον δὲ ἀμαθῆσ καὶ φανατικὸσ ὄχλοσ
 νεοφωτίστων χριστιανῶν συνεπλήρωσαν τὴν καταστρο-
 φὴν λέγοντεσ: «τῆσ εὐσεβείασ ἐπικρατούσῆσ, ἐκριζωτέον τὰ
 τῶν εἰδώλων τεμένη». Ἐρεῖπια τοῦ ναοῦ ἱκανὰ σώζονται
 ἔτι, ἅτινα ἔφερεν εἰσ φῶσ ἡ γενομένη πρό τινων ἐτῶν

(α) Ὁ πολιτισμὸσ, λέγει ὁ διάσημοσ οἰκονομολόγοσ Μιχαὴλ Σεβαλιέ,
 ἐνεφανίσθη εἰσ τὸν κόσμον κρατῶν ἐν χερὶ στάχυν σίτου.

πλήρης ἀνασκαφῆ ὑπὸ τῆς ἐν Ἀθήναις Ἀρχαιολογικῆς Ἑταιρίας, καὶ ταῦτα πρόκεινται νῦν εἰς θέαν τῶν ἐπισκεπτομένων. Ἡ δ' ἐπὶ τῶν ἐρειπίων τοῦ ἀρχαίου ναοῦ ἰδρυθεῖσα κατόπιν χριστιανικῆ Ἐκκλησία « Ἅγιος Γεώργιος » κατεδαφίσθη χάριν τῶν ἀνασκαφῶν (α).

Ὁ ναὸς τῆς Δήμητρος κτισθεὶς ἐπίτηδες, ἵνα τελῶνται ἐν αὐτῷ τὰ Μυστήρια, ἐφωτίζετο ἄνωθεν, ὥστε ὁ εἰς αὐτὸν εἰσερχόμενος κατελαμβάνετο ἀμέσως ὑπὸ μυστικῆς φρίκης· τὰ δὲ Μυστήρια ἐτελοῦντο εἰς τὸ ὑπόγειον τέμενος, ἐπὶ τῆς πύλης τοῦ ὁποίου ὑπῆρχε κεχαραγμένη ἐπιγραφὴ : « *Μὴ χωρεῖν εἰςω τῶν ἀδύτων ἀμνητοῖς οὖσι.* » Ὁ ἐξωτερικὸς περίβολος τοῦ ναοῦ ἦτο εὐρύτατος, ἔχων μῆκος ἐκ βορρᾶ πρὸς νότον 384 ποδῶν, καὶ 325 περίπου ἐξ ἀνατολῶν πρὸς δυσμᾶς· ἐκεῖτο δὲ ἐπὶ κορυφῆς λόφου βραχώδους, ἐπίτηδες ἰσοπεδωθέντος, καὶ κάτω αὐτοῦ πρὸς ἀνατολὰς ὑπῆρχεν ἡ πόλις. Ὁ περίβολος, ἦτοι ὁ σπκός, ἠδύνατο νὰ περιλάβῃ ὑπὲρ τὰς τριάκοντα χιλιάδας προσκυνητῶν.

Τὰ Μυστήρια διηροῦντο εἰς μικρὰ καὶ μεγάλα. Καὶ τὰ μὲν πρῶτα, ὄντα προπαρασκευαστικά, ἐτελοῦντο τὸν Ἀνθεστηριῶνα μῆνα, συμπίπτοντα μὲ τὸν καθ' ἡμᾶς Φεβρουάριον, ἐντὸς μικροῦ ναοῦ κειμένου παρὰ τὸν Ἴλισσὸν εἰς τὰ πρόθυρα τῶν Ἀθηνῶν· τὰ δὲ δεύτερα, ἦτοι τὰ μεγάλα, τελούμενα ἐν τῷ ναῷ τῆς Δήμητρος ἐν Ἐλευσίνι, ἤρχοντο τὴν 15ην τοῦ μηνὸς Βοηδρομιῶνος, συμπίπτοντος μὲ τὸν καθ' ἡμᾶς Σεπτέμβριον, καὶ διήρκουν ἐννέα ἡ, κατ' ἄλλους, δώδεκα ἡμέρας. ἐκάστη τῶν ὁποίων ἐχαρακτηρίζετο δι' ἰδίου ὀνόματος.

(α) Πραγματεῖαν πλήρη, πολλοῦ λόγου ἄξιαν, εἶδεωκε γαλλιστὶ κατὰ τὸ παρὸν ἔτος ἐ διαπρεπῆς ἐν ἀρχαιολόγοις κ. Δημήτριος Φίλιος, διευθυντῆς τῶν ἀνασκαφῶν, ἐπιγραφομένην : *Eleusis ses mystères, ses ruines et son musée*

Οὐδείς ἐγίνετο δεκτὸς εἰς τὰ μεγάλα Μυστήρια, ἂν μὴ προπαρασκευάζετο διὰ τῶν μικρῶν. Ἡ προπαρασκευὴ διήρκει ἔν ἔτος, πολλάκις δὲ καὶ δύο ἢ καὶ πλείονα. Τοῦτο δὲ καὶ μόνον, ἢ πολυχρόνιος δπλονότι προπαρασκευὴ τῶν μελλόντων νὰ μνηθῶσι τὰ μεγάλα Μυστήρια, ἀποδεικνύει τὴν μεγάλην σπουδαιότητα καὶ τὸν ὑψηλὸν θρησκευτικὸν χαρακτῆρα αὐτῶν. Οἱ εἰς τὰ Μυστήρια κατηχούμενοι ἐλάμβανον μέρος εἰς τὰς ἑορτὰς τῆς Ἐλευσίως, ἀλλ' ἠναγκάζοντο νὰ ἴστανται ἔξω τῆς θύρας τοῦ ναοῦ, ἂν μὴ ἐθεωροῦντο ἐντελῶς προπαρασκευασμένοι καὶ ἐξηγησιμένοι, ὅπως μετὰσχῶσι τῶν μεγάλων Μυστηρίων.

Τὴν πρώτην ἡμέραν, καθ' ἣν ἤρχοντο αἱ μεγάλαι ἑορταί, καὶ ἥτις ἐλέγετο *ἀγυρμός*, οἱ μῦσαι συνηθροίζοντο ὑπὸ τὰς στοὰς τοῦ Ἐλευσινίου ἱεροῦ, ἵνα ἀκούσωσι τὴν προκήρυξιν τοῦ Ἱεροφάντου περὶ τῶν ὄρων τῶν ἐπιβαλλομένων διὰ τὴν εἰς τὰ Μυστήρια παραδοχὴν. Τὴν δευτέραν ἡμέραν, ἥτις ἐκαλεῖτο *Ἄλαδε μῦσαι*, μετέβαινον ἅπαντες εἰς τὴν θάλασσαν, ἵνα τελέσωσι τὸν νενομισμένον καθαρμὸν. Αἱ τρεῖς μετὰ ταῦτα ἡμέραι ἦσαν ἀφιερωμέναι εἰς θυσίας, εἰς προσευχάς, εἰς νηστείας καὶ ἄλλας ἐξιλαστικὰς τελετὰς. Ἡ ἕκτη ἡμέρα ἐκαλεῖτο *Ἰακχος*, καὶ ἦτο ἡ πανηγυρικοτάτη καὶ ἡ λαμπροτάτη πασῶν. Κατ' αὐτὴν οἱ ἱερεῖς καὶ οἱ μεμνημένοι μετέφερον ἐξ Ἀθηνῶν εἰς Ἐλευσίνα τὸ ἄγαλμα τοῦ Ἰάκχου, υἱοῦ τῆς Δήμητρος, ἐστεμμένον διὰ μύρτων καὶ δᾶδα ἐν χειρὶ φέρον.

Ἡ πύλη, ἐς ἧς ἐξήρχοντο τῶν Ἀθηνῶν, ἐκαλεῖτο *Ἱερὰ Πύλη*, καὶ ἡ ὁδὸς ἢ ἄγουσα εἰς Ἐλευσίνα ἐλέγετο *Ἱερὰ ὁδός*. Ἡ μεταξὺ τῶν δύο πόλεων ἀπόστασις ἦτο 100 σταδίων, ἦτοι 20 σχεδὸν χιλιομέτρων. Τὰ μεταξὺ Ἀθηνῶν καὶ Ἐλευσίως ὄρια ἐσχημάτιζον οἱ *Ρεῖτοί*, μικροὶ ποταμοί, ὧν τὸ ὕδωρ, κατὰ τὸν Παισανίαν, ἦτο ἀλμυρὸν. χρῆσιμεῦον εἰς τὰς ἱεροτελεστίας, καὶ ἐντὸς τῶν

ὁποίων μόνοι οἱ ἱερεῖς τοῦ ναοῦ τῆς Δήμητρος εἶχον δικαίωμα νὰ ἀλειύσωσιν. Ὁ ἐγγύς τῆς Ἐλευσίνοσ ἀλόφος ἦτο κατεσπαρμένοσ διὰ ῥοδοδαφνῶν (ἐξ οὗ τὸ σημερινὸν ὄνομα Δαφνί), αἱ ὁποῖαι, ἠνθισμέναι κατὰ τὸ θέροσ, παρίστων λαμπρὸν εἰς τὴν ὄρασιν θέαμα.

Ἡ ὁδὸσ, ἣν διήρχετο ἡ πανηγυρικὴ πομπή, διέσχιζε τὸ ἐξω τῆσ πόλεωσ τῶν Ἀθηνῶν μέγα ἐξ ἐλαιῶν δάσοσ, ὅπερ ἦτο καὶ τότε κατάφυτοσ· ἡ δὲ θρησκευτικὴ συνοδεία διερχομένη διὰ τῆσ θελκτικῆσ κλεισωρείασ τοῦ Κορυδαλοῦ, ὅπου καὶ σήμερον ἡ σκιερὰ κοιλὰσ καλύπτεται ὑπὸ κυπαρίσσων καὶ λευκῶν, ἐφθανεν εἰς τὸ τέλος τῆσ διόδου, ἐνθα ἀπεκαλύπτετο αἴφνης ἡ λαμπρὰ ἐπιφάνεια τῆσ θαλάσσησ, τῆσ ὁποῖασ τὰ κυανὰ κύματα λούουσι τὴν ἐνδοξὸν Σαλαμίνα, καὶ μετὰ μικρὸν ἐφθανον εἰς τὴν ἐν τῷ βάθει τοῦ ἡρέμου κόλπου κειμένην Ἐλευσίνα, τὴν ἱερὰν τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων πόλιν. Πέριξ τῆσ πόλεωσ καὶ ἐπ' αὐτοῦ τοῦ λόφου ὑπῆρχον πολλὰ ἱερὰ, ὡσ καὶ πολλαὶ ὄραϊαι ἐξοχικαὶ οἰκίαι ἀνήκουσαι εἰς πλουσίουσ Ἀθηναίουσ.

Ἐπὲρ τὰσ 30000 προσκυνητῶν παρηκολούθουν τὴν λιτανείαν ταύτην, ψάλλοντεσ ἱερὰ ᾄσματα καὶ ὑμνολογοῦντεσ τὸν Ἰακχόν. Τὰ ᾄσματα συνωδεύοντο διὰ μουσικῶν ὀργάνων, καὶ ἐν τῷ μεταξύ διεκόπτοντο διὰ θυσιαῶν καὶ χορῶν. Εἰσερχόμενοι δὲ εἰς τὴν Ἐλευσίνα εἰσῆγον πρῶτον τὸ ἄγαλμα τοῦ θεοῦ εἰς τὸν ναὸν τῆσ Δήμητροσ, ἐκεῖθεν δὲ τὸ μετέφερον εἰς τὸν ἰδιαιτερον τοῦ θεοῦ ναὸν διὰ τῆσ αὐτῆσ πομπῆσ καὶ παρατάξεωσ.

Τῆσ τελετῆσ προϊστάτο πρὸσ τήρησιν τῆσ τάξεωσ ὁ δεύτεροσ ἀρχὼν τῶν Ἀθηνῶν, ὁ καλούμενοσ βασιλεύσ, ὁ ὁποῖοσ καὶ προσέφερε τὰσ ὑπὲρ εὐημερίασ τῆσ πόλεωσ θυσίας. Καθ' ὅλασ ἐκείνασ τὰσ ἡμέρασ, αἱ ὁποῖαι ἐθωροῦντο ἅγιαι ἡμέραι, πᾶσα δικαστικὴ καταδίωξισ ἀνεστέλλετο, καὶ οὐδεμία κατὰ ὀφειλέτου κατάσχεσισ ἐπετρέπετο. Ἐν καιρῷ πολέμου οἱ Ἀθηναῖοι ἐποίουν ἀνα-

κωχὴν μέχρι τῆς λήξεως τῶν ἑορτῶν, παρῆχον δὲ ἔγγραφον ἄδειαν εἰς τοὺς βουλομένους νὰ μεταδῶσιν εἰς Ἐλευσίνα, ἵνα μυθῶσι τὰ Μυστήρια ἢ μετὰσχῶσι τῶν ἑορτῶν ὡς ἀπλοῖ προσκυνηταί. Τὴν ἐπαύριον τῶν ἑορτῶν ὁ Ἄρειος Πάγος κατεδίωκεν αὐστηρῶς πάντας τοὺς ὁπωσδήποτε διαταράξαντας τὴν τάξιν τῶν τελετῶν, ἐπιβάλλων εἰς τοὺς ἐνόχους μεγάλα χρηματικὰ πρόστιμα ἢ καὶ αὐτὴν τὴν ποινὴν τοῦ θανάτου. Ἡ αὐστηρότης αὕτη ἦτο ἀναγκαία, ἵνα τηρῆται εὐλαβὴς τάξις μετὰξὺ τοσοῦτων χιλιάδων προσκυνητῶν.

Ἡ ἐβδόμη ἡμέρα ἐκαλεῖτο *γεφυρισμός*, διότι πρὸς ἀνάμνησιν τῶν χαριεντισμῶν, δι' ὧν ἡ Ἰάμβη διεσκέδασε τὴν Δήμητρα, οἱ κάτοικοι τῶν περιχώρων ἱστάμενοι ἐπὶ τῆς γεφύρας τοῦ Ἰλισσοῦ, οἱ πλείστοι προσωπιδόφοροι, ἀπνύθουναν χαριεντισμοὺς καὶ σκώμματα πρὸς τοὺς διαβαίνοντας κατὰ τὴν ἐπιστροφὴν, καὶ μάλιστα πρὸς τοὺς γνωστοὺς καὶ ἐπισήμους Ἀθηναίους, οἱ ὅποιοι ἀνταπέδιδον τὰ σκώμματα πλήρη εὐφύιας καὶ ἀττικῆς ἄλατος. Αἱ παρ' ἡμῖν ἀπόκρεφ ἀναπολοῦσι τὸν ἀρχαῖον ἐκεῖνον γεφυρισμὸν τῶν ἑλευσινίων ἑορτῶν.

Ἡ ὄγδοη ἡμέρα ἐκαλεῖτο *Ἐπιδαύρια*, διότι κατὰ ταύτην, ὡς λέγεται, ἐμυήθη ὁ Ἀσκληπιὸς ἐλθὼν μετὰ τὴν ἑορτήν, ἡ δὲ συνήθεια αὕτη διετηρεῖτο χάριν τῶν βραδέως προσερχομένων. Ἡ ἐννάτη ἐκαλεῖτο *Πλημοχόη*, διότι κατ' αὐτὴν ἔληγον αἱ ἑορταὶ διὰ θυσιῶν, καὶ δύο πάλινα ἀγγεῖα πλήρη οἴνου ἐχύνοντο ἐν εἶδει μεγάλης σπονδῆς τὸ μὲν τὴν πρωΐαν τὸ δὲ τὴν ἑσπέραν, ὅποτε καὶ ἔπινον τὸν *κυλεῶνα*, εἶδος τονικοῦ ποτοῦ κατεσκευασμένου διὰ μίγματος οἴνου, ὕδατος, ἀλεύρου, μέλιτος καὶ μίνθης, τὸ ὁποῖον ἔθεωρεῖτο ἱερὸν ποτόν, διότι τοῦτο συγκατετέθη νὰ πῆρ ἡ Δημήτηρ, φαιδρυνθεῖσα ἐκ τῶν ἀστείων λόγων τῆς γραιίας Ἰάμβης. Τότε κατέπαυε καὶ ἡ νηστεία, ἡ ὁποία διῆρκει ἐννέα ἡμέρας, ὅσας ἐνήστευσεν ἡ Δημήτηρ, καὶ καθ' ἃς μόνον τὸ ἑσπέρας

ἔτρογον τοὺς *σησαμίτας*, εἶδος πλακούντων σπασάμφ πε-
 πασμένων, οἷα τὰ παρ' ἡμῖν *σησαμίτια* ἢ *σημίτια*.

Ἡ νηστεία ὡς καὶ ἡ ἐξομολόγησις τῶν ἁμαρτιῶν,
 ἐθεωρεῖτο ἀπαραίτητος πρὸς ἐξαγνισμὸν τῶν εἰς μύησιν
 προσερχομένων. Ἡ ἐξομολόγησις μάλιστα ἐθεωρεῖτο
 ἀναπόφευκτος, διότι ἄνευ πλήρους ἐξομολογήσεως οὐ-
 δεῖς ἐγένετο δεκτὸς εἰς τὰ Μυστήρια. Ὁ Πλούταρχος
 διηγεῖται, ὅτι ὁ Λύσανδρος ἠθέλησέ ποτε νὰ μετὰσχη
 τῶν μυστηρίων τῆς Σαμοθράκης, ὁ δὲ ἱερεὺς, πρὸς ὃν
 ὁ Λύσανδρος προσῆλθε, διέταξεν αὐτὸν νὰ ἐξομολογηθῇ
 τὸ μέγιστον ἁμάρτημα, ὅπερ διέπραξε: «*Πότερον οὖν, σοῦ
 τοῦτο κελεύοντος ἢ τῶν θεῶν, τοῦτο δεῖ ποιεῖν; ἠρώτησεν ὁ
 Λύσανδρος. Φαμένον δέ, τῶν θεῶν, — Σὺ τούτου ἐφη, ἐκ
 ποδῶν μοι κατάστηθι, κἀκείνοις ἐρῶ, ἐὰν πυνθάνωνται.*»

Ἐπῆρχον ἐν Ἐλευσίνῃ καὶ ἱέρειαι ἀφωσιωμένοι εἰς
 τὴν λατρείαν τῆς Δήμητρος καὶ τῆς Περσεφόνης. Αἱ ἱέ-
 ρειαι αὗται, κατὰ τὸν Σουΐδαν, ἠδύναντο νὰ μύσωσιν
 ἀνωτέρας τάξεως γυναῖκας καὶ, ἐν ὄρισμέναις τοῦ ἑνιαυ-
 τοῦ ἡμέραις, νὰ προσφέρωσι θυσίας ὑπὲρ ἰδιωτῶν,
 οὐχὶ ὄμως καὶ ὑπὲρ τῆς πόλεως. Ἡ μύησις τῶν γυναι-
 κῶν ἐγένετο ἰδιαιτέρως καὶ εἰς χρόνον διάφορον τῆς τῶν
 ἀνδρῶν.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'.

Εἰς τί συνίστατο ἡ ἀξία τῶν Ἐλευσινίων

Μυστηρίων.

Ἐκ πλείστων μαρτυριῶν ἀρχαίων τε καὶ νεωτέρων
 καὶ ἐκ τῶν γενομένων σοφῶν ἐρευνῶν ἀποδεικνύεται
 ἀναμφισβητήτως, ὅτι τὰ Ἐλευσίνια Μυστήρια ἦσαν τὸ
 ὑψηλότερον μέρος τῆς ἀρχαίας τῶν ἐλλήνων θρησκείας

ἢ μᾶλλον ἢ ἀληθῆς θρησκεία τῆς ἀνεπτυγμένης μερίδος τῆς ἐλληνικῆς κοινωνίας. «Τὰ Ἐλευσίνια Μυστήρια, λέγει ὁ περιήγητος Ρενάν, ἀπετέλουν πράγματι οὐσιῶδες μέρος τῆς ἀρχαίας τῶν ἐλλήνων θρησκείας. Αὐτὰ ἐξήσκουν θαυμάσιον θέλγητρον καὶ σπουδαίαν ἠθικὴν ἐπίδρασιν ἐπὶ πασῶν τῆς ἀρχαιότητος ψυχῶν.»

«Ἡ μεγάλη ὄρετὴ τῶν Μυστηρίων τῆς Ἐλευσίως, λέγει καὶ ὁ γάλλος ἀρχαιολόγος Diehl, συνίστατο εἰς τὸ ὅτι ἐν αὐτοῖς ἐδιδάσκετο ἡ πίστις εἰς ἓνα θεὸν πρῶτον, εἶτα δὲ εἰς τὸ ὑψηλὸν τῆς ἀθανασίας τῆς ψυχῆς δόγμα, καὶ εἰς τὴν μακαριότητα τῆς αἰωνίου ζωῆς, ἐξαρτωμένην ἐκ τινῶν ὄρων εὐσεβείας, καθαριότητος καὶ δικαιοσύνης ἐν τῷ παρόντι βίῳ. Διὰ τοῦτο οὐδὲν ἐξισοῦται πρὸς τὸν βαθὺν σεβασμὸν, ὃν τὰ σπουδαιότερα πνεύματα τῆς ἀρχαιότητος, φιλόσοφοι, πολιτικοί, ιστορικοὶ καὶ ποιηταὶ ἔτρεφον πρὸς τὰ Ἐλευσίνια Μυστήρια. Ἀπὸ τοῦ Πινδάρου μέχρι τοῦ Πλάτωνος, ἀπὸ τοῦ Ἰσοκράτους μέχρι τοῦ Κικέρωνος πάντες ὁμοφώνως ἀναγνωρίζουσιν, ὅποσον βαθύτατα ἐπιδρῶσιν ἐπὶ τῶν ψυχῶν.»

Ὁ Πίνδαρος, ὁ μετ' εὐλαβείας πάντοτε λαλήσας περὶ τῶν θεῶν, λέγει περὶ τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων :

«Ὀλβίος ὅς τις ἰδὼν κείν' εἰς' ὑπὸ χθόν'.

οἶδε μὲν βίου τελευτάν, οἶδεν δὲ διόσδοτον ἀρχάν.

Αἱ τελευταῖαι αὗται λέξεις : οἶδεν δὲ διόσδοτον ἀρχάν, σημαίνουσι, κατὰ τὸν Decharme, ὅτι διὰ τοὺς μεμνημένους ἀρχεται νέα ζωὴ μετὰ θάνατον. Οὕτω καὶ ὁ Σοφοκλῆς ἐν ἀποσπάσματι, σωζομένῳ ἐν τοῖς «Ἠθικοῖς» τοῦ Πλούταρχου, λέγει :

«Ὡς τρισόλβιοι

κείνοι βροτῶν, οἳ ταῦτα ἀεργθέντες τέλη

μόλωσ' εἰς ἄδου· τοῖς δὲ γὰρ μόνον ἐκεῖ

ζῆν ἔστιν, τοῖς δὲ ἄλλοισι πάντ' ἐκεῖ κακά».

Τὸν ὑψηλὸν σκοπὸν τῶν Μυστηρίων ἐξηγῶν καὶ ὁ ποιητὴς τοῦ εἰς Δῆμντρα ὕμνου, μεμνημένος ὧν, λέγει :

«Ὀλοβίος, ὅς τὰδ' ὄπωπεν ἐπιχθονίων ἀνθρώπων
ὅς δ' ἀτελής ἱερῶν, ὅς τ' ἄμμοροι οὐποθ' ὁμοίως
αἴσαν ἔχει φθιμένος περ ὑπὸ ζόφῳ εὐρώεντι.»

Ἐπιγραφή τις, ἀνακαλυφθεῖσα ἐσχάτως ἐν Ἐλευσίνι, φέρει :

«Ἡ καλὸν ἐκ μακάρων μυστήριον οὐ μόνον εἶναι
τὸν θάνατον θνητοῖς οὐ κακόν, ἀλλ' ἀγαθόν.»

Ὁ Ἰσοκράτης ἐν τῷ «Πανηγυρικῷ» λέγει, ὅτι: «Οἱ μετέχοντες τῶν Μυστηρίων περὶ τε τῆς τοῦ βίου τελευτῆς καὶ τοῦ σύμπαντος αἰῶνος ἡδίουσ τὰς ἐλπίδας ἔχουσιν.» Οὕτω λέγει καὶ ὁ Διόδωρος: «Γίγνεται δὲ φασὶ καὶ εὐσεβεστέρους καὶ δικαιοτέρους καὶ κατὰ πᾶν βελτίονας τοὺς τῶν Μυστηρίων κοινωνήσοντας.» Ὁ δὲ ῥήτωρ Ἀνδοκίδης ἐν τῷ «Περὶ Μυστηρίων» λέγει πρὸς τοὺς δικαστάς: «Πρὸς δὲ τοῦτοις μεμύησθε, καὶ ἐωράκατε τοῖν θεοῖν τὰ ἱερά, ἵνα τι μωρῆτε μὲν τοὺς ἀσεβοῦντας, σώξητε δὲ τοὺς μηδὲν ἁμαρτάνοντας.» Ὅπως γίνισθε, δπλονότι, εὐσεβεῖς καὶ δίκαιοι.

Περὶ τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων λέγει καὶ ὁ ἱερός Ἀγνυστῖνος, ὅτι ἐκαθάριζον τὸν ἀνθρώπον ἀπὸ πάσης ἁμαρτίας, καὶ ἀπῆλλάσσον τὴν ψυχὴν ἀπὸ τῆς ἁμαθείας καὶ τῆς δεισιδαιμονίας. Τὰ αὐτὰ λέγει καὶ ὁ ἅγιος Κλήμης ὁ Ἀλεξανδρεὺς, ὁ ὁποῖος ἦτο μεμνημένος τὰ Μυστήρια καὶ παρέσχε περὶ αὐτῶν πλείστας πληροφορίας. Ὁ δὲ Κικέρων βεβαιοῖ, ὅτι οἱ Ἀθηναῖοι διὰ τῶν Μυστηρίων διέδωκαν τὸ αἶσθημα τῆς ὁμονοίας καὶ τῆς φιλανθρωπίας. Μετὰ πολλοῦ σεβασμοῦ ἐξεφράσθησαν περὶ τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων ὁ Ἰπποκράτης, ὁ Ἀριστοτέλης καὶ πλείστοι ἄλλοι ἐξοχοὶ ἄνδρες. Ἀλλὰ σπου-

δαιοτέραν θεωρητέον τὴν μαρτυρίαν τοῦ Πλάτωνος, ὁ ὁποῖος μνηθεὶς τὰ μυστήρια, ὠμίλησε πάντοτε μετὰ σεβασμοῦ καὶ εὐλαβείας περὶ αὐτῶν, ἔξοχα πνεύματα καὶ θεῖους ἄνδρας ἀποκαλῶν τοὺς καταστήσαντας αὐτά. «*Ἡ ἀρετὴ, λέγει ἐν τῷ «Φαίδωνι», καθαρόσ ἐστι τῆς ψυχῆς ἀπὸ τῶν ἡδονῶν καὶ τῶν φόβων καὶ τῶν λυπῶν καὶ τῶν ἄλλων πάντων τῶν τοιούτων. Κάθαρσις τις τῶν τοιούτων πάντων ἐστὶν ἢ τε σωφροσύνη καὶ ἡ δικαιοσύνη καὶ ἡ ἀνδρεία καὶ αὐτὴ ἡ φρόνησις. Διὰ δὴ τοῦτο οἱ τὰς τελετὰς ταύτας ἡμῖν καταστήσαντες (τὰ Ἐλευσίνια) οὐ φαῦλοί τινες φαίνονται εἶναι, ἀλλὰ καὶ τῶντι πάλαι αἰνίττεσθαι ὅτι, ὅς ἂν ἀμύητος καὶ ἀτέλεστος εἰς ἕδου ἀφίκηται, ἐν βορβόρῳ κείσεται, ὁ δὲ κεκαθαρωμένος καὶ τετελεσμένος ἐκεῖσε ἀφικόμενος μετὰ θεῶν οἰκήσει.*» Ἐκ τούτων προφανῶς καταφαίνεται ἡ μεγάλη ἀξία τῶν Μυστηρίων. Οὐχ' ἥττον σπουδαῖον εἶναι καὶ τὸ ἐπόμενον χωρίον, ἐν τῷ αὐτῷ διαλόγῳ τοῦ «Φαίδωνος», ἐν τῷ ὁποίῳ ἐξηγῶν ὁ θεῖος Πλάτων τοὺς λόγους, ὧν ἕνεκα ἀθέμιτον καὶ ἀνόσιον εἶναι ν' ἀποκτείνῃ τις αὐτὸς ἑαυτόν, ἐπάγεται αὐτολεξεῖ τὸ περὶ τούτου δόγμα, ὃπερ κατὰ τὴν τέλει τῶν Μυστηρίων, ὡς βεβαιοῖ ὁ Βιργίλιος, ἀπήγγελλε μεγαλοφώνως ὁ Ἱεροφάντης πρὸς τοὺς Ἐπόπτας ὡς θεῖαν ἐντολήν, ἀπειλῶν τοὺς αὐτόχειρας διὰ τῆς αἰωνίου κολάσεως, ὡς ἐγκαταλείποντας τὴν θέσιν, εἰς ἣν ἔταξεν αὐτοὺς ὁ Δημιουργὸς ἐν τῷ προσκαίρῳ τούτῳ βίῳ. Τὸ ἐν λόγῳ χωρίον, ἐν ᾧ καταφαίνεται, ὅτι ὁ Πλάτων ἐμνήθη τὰ μυστήρια καὶ ἐγένετο αὐτήκοος τῆς ἐντολῆς τοῦ Ἱεροφάντου, ἔχει ᾧδε : «*Ὁ μὲν οὖν ἐν ἀπὸρρητοῖς λεγόμενος περὶ αὐτῶν λόγος ὡς : «ἐν τινι φρουρᾷ ἐσμὲν οἱ ἄνθρωποι καὶ οὐ δεῖ δὴ ἑαυτὸν ἐκ ταύτης λύειν οὐδ' ἀποδιδράσκειν.» μέγας τίς μοι φαίνεται, καὶ οὐ ῥᾷδιος διδεῖν.*» Ἐκ τούτων ἀποδεικνύεται ἐναργέστατα, ὅτι ἐν τοῖς Ἐλευσινίοις Μυστηρίοις ἐξηγεῖτο φιλοσοφικῶς τε καὶ θρησκευτικῶς τὸ περὶ ἀθανασίας τῆς ψυχῆς δόγμα, ὃπερ τοσοῦτον θαυμασίως ἀναπτύσσει ὁ δαιμόνιος Πλά-

των ἐν τῷ «Φαίδωνι». Τὸ δόγμα τοῦτο, κατὰ τὸ ὅποιον ἡ μὲν ἀθάνατος ψυχὴ παρίσταται ὡς προσωρινῶς δεσμευμένη ἐν τῷ φθαρτῷ σώματι, μέχρις οὗ διὰ τοῦ θανάτου ἀπαλλάξῃ αὐτὴν ὁ Θεός, ὁ δὲ παρῶν βίος θεωρεῖται πρόσκαιρος, χρησιμεύων ὡς προπαρασκευὴ καὶ δοκιμασία διὰ τὴν μέλλουσαν αἰώνιον ζωὴν, τὸ δόγμα, λέγω, τοῦτο, οἷον ἐδιδάσκετο ἐν τοῖς Ἐλευσινίοις Μυστηρίοις, καὶ ἀνεπτύχθη ὑπὸ τοῦ Πλάτωνος, κατ' οὐδὲν διαφέρει τοῦ περὶ τοῦτου δόγματος τῆς χριστιανικῆς πίστεως, θεωρούσης τὸν ἐν τῇ γῆ βίον τοῦ ἀνθρώπου πρόσκαιρον καὶ προπαρασκευαστικόν. Καὶ ὁ σοφὸς δὲ Πλούταρχος ἐν τῷ «Περὶ ψυχῆς» λέγει τάδε τὰ περίεργα : *«Οἱ ἄνθρωποι γενέσθαι οὖν τὴν ἡμέραν τῆς γεννήσεως καλοῦσιν, ὡς ἄθλων γινομένην καὶ πόνων μεγάλων ἀρχὴν . . . καὶ τὸ σῶμα δέμας ὀνομάζουσιν, ὡς δεδεμένης ὑπ' αὐτοῦ τῆς ψυχῆς ἐνταῦθα παρὰ φύσιν· οὐδὲν γάρ, ἐν ᾧ πέφυκεν εἶναι, κατέχεται βία, καὶ τὸ δεδέσθαι, τὴν τε βίαν ταύτην παραγαγόντες ὀνόμασαν βίον . . . Ὅθεν καὶ τὸν θνήσκοντα ἀναπαύεσθαι λέγομεν, ὡς μεγάλης καὶ παρὰ φύσιν ἀνάγκης ἀπαλλαττόμενον.»* Εἶναι ἄρα ὁ θάνατος μετάβασις ἀπὸ τῆς προσκαιροῦς εἰς τὴν αἰώνιον ζωὴν.

Ἐπειδὴ λοιπὸν ἡ ἱερότης τῶν Μυστηρίων συνίστατο εἰς τὸ δόγμα, ὅτι εἰς μόνους τοὺς μεμνημένους ἐπεφύλασσετο ἡ μετὰ θάνατον μακαριότης, διὰ τοῦτο οὐ μόνον οἱ Ἀθηναῖοι ἔσπευδον ἐκ νεαρᾶς ἡλικίας νὰ ὑποστῶσι τὴν δοκιμασίαν, καὶ νὰ καταστῶσιν ἄξιοι τοῦ νὰ μυηθῶσι τὰ Μυστήρια, ἀλλὰ καὶ ἐκ πάντων τῶν μερῶν τῆς Ἑλλάδος προσήρχοντο πολλοὶ ἐκλιπαροῦντες, ἵνα γένωνται παραδεκτοί. Τοσοῦτον δὲ ἀναγκαῖον ἐθεωρεῖτο τοῦτο πρὸς σωτηρίαν, ὥστε οἱ ἀμελήσαντες νὰ μυηθῶσι κατὰ τὸ διάστημα τοῦ βίου αὐτῶν, ἔσπευδον νὰ τὸ πράξωσιν, ἅμα ὡς ἠσθάνοντο προσεγγίζον τὸ τέλος τῆς ἐαυτῶν ζωῆς. Οἱ ξένοι δὲν ἐγίνοντο παραδεκτοὶ εἰς τὰ Μυστήρια, ἐκτὸς ἀν ἐγίνοντο πολῖται Ἀθηναῖοι, καὶ προς-

ἤρχοντο προσάγοντες ἀνάδοχον, ὅστις ἔδει νὰ εἶναι ἐκ τῶν μεμνημένων, καὶ νὰ ἐγγυηθῇ περὶ τῆς ἐν τῷ μέλλοντι ἐναρέτου πολιτείας τοῦ νεοφωτιστοῦ. Ἐξαίρεσις ἐγένετο εἰς μόνον τὸν Ἴπποκράτην, ὡς εὐεργέτην τῆς πόλεως τῶν Ἀθηνῶν, γενόμενον δεκτὸν ἀνευ διατυπώσεων.

Ἡ φήμη τῆς ιεροτότητος τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων διήρκεσεν ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων μέχρι τοῦ 381 μετὰ Χριστόν, ὁπότε καταργήθησαν διὰ διατάγματος τοῦ Αὐτοκράτορος Θεοδοσίου. Ἐνεκα τῆς φήμης ταύτης πλεῖστοι μεγιστᾶνες καὶ εὐγενεῖς Ῥωμαῖοι ἤρχοντο εἰς τὰς Ἀθήνας, ἵνα σπουδάσωσι τὴν φιλοσοφίαν, καὶ μυηθῶσι τὰ Μυστήρια. Ὁ αὐτοκράτωρ Ἀδριανός, ὁ μέχρι λατρείας ἀγαπήσας τὰς Ἀθήνας καὶ καλύψας τὴν πόλιν καὶ τὰ περιχώρα διὰ μνημείων, ὧν λείψανα διατηροῦνται μέχρι τοῦ νῦν, προσῆλθε καὶ ἐμυήθη τὰ Μυστήρια, ἀφοῦ προηγουμένως ἔλαβε διδάσκαλον τῆς φιλοσοφίας, καὶ οἷον εἰπεῖν κατηχητήν, ἕνα τῶν ἱερέων τοῦ ἐν Ἐλευσίνι ἱεροῦ. Μετὰ τὸν Ἀδριανὸν ἐμυήθησαν ὁ Μάρκος Αὐρήλιος, ὁ Κόμμοδος καὶ ἄλλοι ἐπίσημοι Ῥωμαῖοι.

Οὕτω λοιπὸν ἡ *Λευσία*, τὸ νῦν μικρόν, ἄσημον, καί, τὸ παραδοξότατον, ἀλθανόφωνον χωρίον, ἦτο κατὰ τὴν ἀρχαιότητα ἡ ἱερὰ πόλις, ἡ ἀγία Γῆ τῆς Ἑλλάδος. Ὅπως σήμερον ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γῆ τοῦ χριστιανισμοῦ δεικνύονται ὅλοι ἐκεῖνοι οἱ ἱεροὶ τόποι, οὕς ἐπάτησαν οἱ πόδες τοῦ Θεανθρώπου, καὶ ἐν οἷς ἐτελέσθη τὸ μέγα καὶ ὑπερφυῆς τῆς θείας ἐνανθρωπήσεως καὶ τῶν θείων παθῶν καὶ τῆς ἀναστάσεως μυστήριον, οὕτω καὶ ἐν Ἐλευσίνι τὸ πᾶν ἀνεκάλει τὸ ὑποτύπωμα τῶν βημάτων τῆς Δήμητρος. Ἐκεῖ, ἔλεγον, ὑπέστη τὴν θλίψιν αὐτῆς, ἐκεῖ ἐφανερώθη ἐν τῇ θείᾳ αὐτῆς δόξῃ, ἐκεῖ ἐδίδαξε τοὺς ἀνθρώπους τὰ μυστήρια τῆς εἰς αὐτὴν λατρείας. Ἐδείκνυον τὸ φρέαρ παρὰ τὸ ὁποῖον ἔστη, τὸν

λίθον ἐφ' οὗ ἐκάθησε, τὸ δένδρον ὑπὸ τὸ ὅποιον ἐσκιάσθη, τὸν οἶκον ἐν τῷ ὁποίῳ ἐφιλοξενήθη, τὴν θέσιν τοῦ πρώτου ναοῦ ὃν ἤγειραν εἰς τὴν εὐεργέτιν τῆς ἀνθρωπότητος θεάν, τὴν ἐν σχήματι γυναικὸς ἐξ οὐρανοῦ κατελθοῦσαν καὶ τοσαῦτα παθοῦσαν ἐπὶ τῆς γῆς. Ὅπως δὲ σήμερον προστρέχουσιν ἐν ὠρισμένῳ τοῦ ἐνιαυτοῦ χρόνῳ πανταχόθεν τοῦ χριστιανικοῦ κόσμου οἱ εὐσεβεῖς προσκυνῆται τῶν ἀγίων Τόπων, ἵνα παραστῶσιν εἰς τὰς μυστηριώδεις τελετὰς τῶν παθῶν καὶ τῆς ἀναστάσεως τοῦ Σωτῆρος, οὕτω καὶ κατὰ τὴν ἀρχαίῳτητα συνήρχοντο εἰς τὴν Ἐλευσίνα ἐκ πάντων τῶν μερῶν τῆς Ἑλλάδος κατὰ τὸν καιρὸν τῶν μεγάλων τελετῶν τῆς Δήμητρος, ἵνα μνηθῶσι τὰ Μυστήρια ἢ μετασχωσι τῶν ἱερῶν ἐκείνων τελετῶν.

Παράδοξος καὶ μυστηριώδης σύμπτωσης ὁμοιότητος θρησκευτικῶν γεγονότων, προεικονίζουσα τὴν μέλλουσαν μετὰ τὸ πλήρωμα τοῦ χρόνου σχέσιν καὶ ἀλληλεπίδρασιν τῶν δύο, ἀντιθέτων μὲν κατὰ τὸ φαινόμενον συμφώνων δὲ κατ' οὐσίαν, θρησκειῶν ! Καὶ λέγω συμφώνων κατ' οὐσίαν, διότι, πλὴν τοῦ ὑπερφυοῦς τῆς θείας ἐνανθρωπήσεως καὶ τῆς ἀναστάσεως δόγματος, ἢ ἐν τοῖς Ἐλευσινίοις Μυστηρίοις διδασκαλία οὐδόλως σχεδὸν διέφερε τῆς τοῦ Εὐαγγελίου. Εἶναι ἀναντίρρητον, ὅτι εἰς τὰ Ἐλευσίνα Μυστήρια, τὰ ὁποῖα ἐχωρίζοντο ἀπὸ τῆς ἐξωτερικῆς λατρείας τῆς πολυθείας, ἀπεκαλύπτοντο αἱ ὑψηλαὶ ἀλήθειαι τῆς πίστεως εἰς ἓνα μόνον Θεόν, δημιουργόν τοῦ παντός, ἀναρχον, αἰώνιον, ἄτλον, πάνσοφον, παντοδύναμον καὶ παντεπόπτην, καὶ ἀνεπτύσσετο τὸ δόγμα τῆς ἀθανασίας τῆς ψυχῆς καὶ τὸ τῆς μελλούσης κρίσεως καὶ ἀνταποδόσεως, ἐξαρτωμένης ἐκ τῶν πράξεων τοῦ παρόντος βίου. Οἱ μεμνημένοι, κατὰ τὸν καιρὸν τῆς δοκιμασίας αὐτῶν διαρκούσης ἐν ἔτος τοῦλάχιστον, ἐδιδάσκοντο οὐ μόνον τὰ ὑψηλὰ θρησκευτικὰ δόγματα, ἀλλὰ καὶ τὴν πραγματικὴν ἀσκῆσιν τῆς ἀρε-

τῆς, ἥτοι τὴν ἐγκράτειαν, τὴν σωφροσύνην, τὴν δικαιοσύνην, τὴν φιλανθρωπίαν, τὴν ἀνεξικακίαν καὶ τὴν ἐλευθερίαν τῆς συνειδήσεως, ἥτοι τὴν ἀνεξιθρησκείαν.

Αἱ μεγάλαι αὐται καὶ σωτήριοι ἀλήθειαι διαλαμβάνουσιν ἐν τοῖς συγγράμμασι τῶν τὰ Ἐλευσίνια Μυστήρια μνηθέντων μεγάλων σοφῶν τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος, πρὸ πάντων δὲ καὶ ἐξόχως ἀνεπτύχθησαν ὑπὸ τοῦ θείου Πλάτωνος, ὃν δικαίως ὠνόμασαν *Μωσῆν ἀτυκίζοντα*, καὶ περὶ τοῦ ὁποίου ὁ ἱερός Αὐγουστίνος λέγει : « *Οὐκ ἀλλότρια τὰ Πλάτωνος δόγματα τῶν Χριστοῦ* ». Περὶ τῆς ἑλληνικῆς φιλοσοφίας λέγει καὶ ὁ Ἅγιος Κλήμης ὁ Ἄλεξανδρεὺς : « *Ἦν μὲν οὖν πρὸ τῆς τοῦ Κυρίου παρουσίας εἰς δικαιοσύνην ἑλλῆσιν ἀναγκαία φιλοσοφία, νῦν δὲ χρησίμη πρὸς θεοσεβείαν γίνεται, προπαιδεία τις οὕσα τοῖς τὴν πίστιν δι' ἀποδείξεως καρπουμένοις* »

Διὰ τοῦτο καὶ οἱ πρῶτοι πατέρες τῆς Ἐκκλησίας, καὶ μάλιστα οἱ ἀνήκοντες εἰς τὴν περίφημον τῆς Ἀλεξανδρείας θεολογικὴν σχολήν, ἑλληνομαθέστατοι ὄντες, ἐτίμων μεγάλως τοὺς ἀρχαίους ἑλληνας σοφούς, μεγίστην εὐρίσκοντες τὴν συγγένειαν μεταξὺ τῆς ἑλληνικῆς φιλοσοφίας καὶ τοῦ χριστιανισμοῦ. Ἐφρόνουν δέ, ὅτι καθὼς οἱ προφῆται τῆς Ἁγίας Γραφῆς ἐφωτίσθησαν ἐκ θείας ἀποκαλύψεως, ἵνα προπαρασκευάσωσι τοὺς Ἰουδαίους εἰς τὸν χριστιανισμόν, οὕτω καὶ οἱ σοφοὶ τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος ἐφωτίσθησαν διὰ τινων ἀκτίνων τοῦ Θεοῦ Λόγου, ἵνα γνωρίσωσι τὸν ἀληθινὸν Θεόν, καὶ προπαρασκευάσωσι τοὺς ἑλληνας καί, δι' αὐτῶν, τὰ ἄλλα ἔθνη εἰς παραδοχὴν τῆς χριστιανικῆς πίστεως. Εἰς θείαν λοιπὸν ἔμπνευσιν ἀπέδιδον τὰς περὶ ἑνὸς Θεοῦ καὶ τῆς ἀθανασίας τῆς ψυχῆς δοξασίας τῶν Ἑλλήνων σοφῶν, οὓς προαποστόλους τοῦ χριστιανισμοῦ ἔθεώρουν. « *Ἡ φιλοσοφία*, λέγει ὁ ἱερώτατος καὶ σοφώτατος Κλήμης ὁ Ἄλεξανδρεὺς, *καὶ προηγουμένως τοῖς ἑλλῆσιν ἐδόθη τότε, πρὶν ἢ τὸν Κύριον καλέσαι τοὺς ἑλληνας. Ἐπαιδαγῶγει γὰρ καὶ*

αὐτὴ τὸ Ἑλληνικόν, ὡς ὁ νόμος τοὺς Ἑβραίους εἰς Χριστόν. Προπαρασκευάζει τοίνυν ἡ φιλοσοφία προοδοποιούσα τὸν ὑπὸ Χριστοῦ τελειούμενον.» Οὕτω καὶ νεώτερός τις φιλόλογος, παραβάλλων τὸ ἐν Ἀντιγόνη τοῦ Σοφοκλέους : «Ζεὺς γὰρ μεγάλης γλώσσης κόμπους ὑπερχθαίρει» πρὸς τὸ τῆς Γραφῆς : «Μισεῖ Κύριος τοὺς ὑπερηφάνους», λέγει, ὅτι ἡ ἠθικὴ τοῦ ἑλληνισμοῦ εἶναι γνυσία ἀδελφῆ τῆς εὐαγγελικῆς ἠθικῆς καὶ ὅτι, ἂν τις θελήσῃ νὰ συλλέξῃ πάσας ἐκείνας τὰς γνώμας, τὰς διεσπαρμένας παρὰ τε τοῖς ποιηταῖς καὶ τοῖς πεζογράφοις, καὶ αἵτινες διὰ τῶν λέξεων μόνον διαφέρουσι τῶν γραφικῶν ῥητῶν, θέλει πεισθῆ τρανώτατα, ὅτι ὁ ἑλληνισμὸς εἶναι πρόδρομος τοῦ χριστιανισμοῦ.

Μετὰ τὴν γνῶσιν τοῦ ἑνὸς καὶ μόνοι Θεοῦ οἱ μεμυημένοι ἐδιδάσκοντο τὰς ἀφηρημένας ἰδέας τῆς μεταφυσικῆς, τῆς ἠθικῆς, τῆς πολιτικῆς καὶ τῆς φυσιολογίας. Τότε ἐξηγοῦντο εἰς αὐτοὺς αἱ ἀλληγορίαι τῶν μύθων, καὶ ἐμάνθανον, ὅτι ἡ πλῆθὺς τῶν θεῶν οὐδὲν ἄλλο ἐσήμαινεν ἢ τὰς φυσικὰς δυνάμεις, δι' ὧν ὁ δημιουργὸς τοῦ παντὸς διεμόρφωσε τὴν ἄψυχον ἕλκην, καὶ συντηρεῖ τὴν δημιουργίαν αὐτοῦ διὰ νόμων ἀναλλοιώτων. Τότε ἐμάνθανον, ὅτι ὁ Ζεὺς εἶναι ὁ αἰθήρ, καὶ ἡ σύζυγος αὐτοῦ Ἥρα ὁ ἀήρ, ἐκ δὲ τῆς συζυγίας τοῦ Διὸς καὶ τῆς Ἥρας (τοῦ αἰθέρος καὶ τοῦ ἀέρος) παράγονται πάντα τὰ ἐν τῇ ἀτμοσφαιρᾷ καταπληκτικὰ φαινόμενα, ἡ βροχὴ, ἡ χάλαζα, αἱ ἀστραπαί, αἱ βρονταί, ὁ κεραυνὸς κτλ. Ἐκ τῶν φαινομένων δὲ τούτων ὁ ὑπέρτατος θεὸς Ὀλύμπου, ὁ διὰ τῶν κυανῶν αὐτοῦ ὀφρύων, τούτεστι τῶν μελανῶν νεφῶν, ἐλελίζων τὸν Ὀλυμπόν, λαμβάνει παρὰ τῶν ποιητῶν ἀνάλογα ἐπίθετα, οἷον ὀμβρῆεις, κυανοχαίτης, νεφεληγερέτης, κελαιεφής, ἐρίγδουπος, ὑψιβρεμέτης, κεραύνιος καὶ τὰ ὅμοια. Παρὰ Σοφοκλεῖ ὁ Οἰδίπους, ἐπικαλούμενος τὴν ἐξ ὕψους βοήθειαν, ἀνακράζει :

ὦ μέγας αἰθήρ! ὦ Ζεῦ!

Ἐπίσης καὶ ὁ Εὐριπίδης (Ἀποσπασμ) λέγει :

«Ὅραε τὸν ὕψου τὸν δ' ἄπειρον αἰθέρα,
 τοῦτον νομίζε Ζῆνα, τὸν δ' ἡγεῖ θεόν.»

Οὕτω καὶ ἐν Μελανίππῃ :

«Ὀμνυμι ἱερὸν αἰθέρ' εἰκησιν Διός.»

Εἰς τὸν ἄπειρον καὶ ἱερὸν αἰθέρα τίθησι καὶ ὁ Προφητάναξ Δαυὶδ τὸν θρόνον τοῦ Ὑψίστου Θεοῦ Σαβαώθ, λέγων ἐν τῷ θαυμασίῳ διὰ τὸ κάλλος καὶ τὸ ποιητικὸν ὕψος Π' ψαλμῷ : «Καὶ ἐκλινεν οὐρανόν, καὶ κατέβη, καὶ γνώφος ὑπὸ τοὺς πόδας αὐτοῦ· καὶ ἔθετο σκότος ἀποκρυφὴν αὐτοῦ κύμα αὐτοῦ ἢ σκηνὴ αὐτοῦ σκοτεινὸν ὕδωρ ἐν νεφέλαις ἀέρον.»

Ἄλλως δὲ καὶ αὐτὸ τὸ ὄνομα Ζεὺς (Δωρ. ἀντὶ Δεὺς), ῥίζαν ἔχει τὸ δεύ-δεύω, ἤτοι βρέχω, ὅθεν εὐδῖος, εὐδία κτλ. Ἐκ τοῦ Δεὺς παράγεται τὸ λατινικὸν Deus καὶ τὸ γαλλικὸν Dieu, ἤτοι Θεός. Περὶ δὲ τῆς Ἑρας, ὅτι εἶναι ὁ Ἄηρ κατ' ἀναγραμματισμὸν, ὅπως ἡ Ῥέα κατ' ἀναγραμματισμὸν εἶναι Ἑρα=Γῆ, (ἐξ οὗ τὸ λατινικὸν terra), περὶ τούτων δὲν δύναται, νομίζω, νὰ ὑπάρξῃ ἀμφιβολία, σφαλερὰν δὲ θεωρητέον τὴν παραγωγὴν τῶν λέξεων τούτων ἐκ τῆς σανσκριτικῆς, ἀφ' οὗ ὑπάρχει ἡ ῥίζα αὐτῶν ἐν τῇ ἑλληνικῇ.

Ἐμάνθανεν ἐπίσης ὁ μεμνημένος, ὅτι ὁ Φοῖβος Ἀπόλλων, ὁ χρυσοκόμης, ὁ ἀργυροτόξος, ὁ ἐκηβόλος, ὁ ἐκάεργος, εἶναι ὁ λαμπρὸς καὶ φωτοδόλος Ἥλιος, ἡ δὲ ἀδελφὴ αὐτοῦ Ἄρτεμις εἶναι ἡ Σελήνη, ἡ λάμπουσα θεά, καὶ διὰ τοῦτο Φοῖβη καὶ ἐκαέργη καλουμένη, ὡς ὁ ἀδελφὸς αὐτῆς ἐκαλεῖτο Φοῖβος καὶ ἐκάεργος. Ἀμφότεροι οἱ δίδυμοι ἀδελφοὶ ἐγεννήθησαν, κατὰ τὴν μυθολογίαν, ἐν Δῶλῳ, διότι οἱ Ἕλληνες ἐκ τοῦ μέρους ἐκείνου τοῦ ὀρίζοντος ἐβλεπον αὐτοὺς ἀνατέλλοντας. Οὕτω καὶ ὁ Πο-

σειδῶν, ὁ θεὸς τῆς θαλάσσης, ὁ ἄγριος θεός, ὁ τραχύς, ὁ αἰφνιδίως ὀργιζόμενος καὶ μαινόμενος, εἶναι ἡ ἄγρια καὶ φοβερὰ θάλασσα, οἱ δὲ τραχεῖς, ἄγριοι καὶ ἀφρόντες Ἴπποι αὐτοῦ εἶναι τὰ ἄγρια καὶ ἀφρίζοντα κύματα. Ὁ Πλούτων εἶναι αἱ ὑπόγειοι δυνάμεις καὶ ὁ ἐν τοῖς κόλποις τῆς γῆς κρυπτόμενος πλούτος. Ὁ Ἥφαιστος εἶναι τὸ πῦρ, δι' οὗ διαλύονται καὶ μετασχηματίζονται τὰ ὄντα, καὶ κατασκευάζονται τὰ πρὸς πᾶσαν τεχνουργίαν χρῆσιμα. Ἡ Ἀφροδίτη εἶναι ἡ παραγωγικὴ δύναμις. Ἡ Ἀθηνᾶ, ἡ γεννηθεῖσα ἐκ τῆς κεφαλῆς τοῦ Διός, εἶναι ἡ φρόνησις. Ἡ Δημήτηρ εἶναι ἡ Γῆ μήτηρ, ἡ διὰ τῶν προϊόντων αὐτῆς τρέφουσα τὴν ἀνθρωπότητα· καὶ ἡ θυγάτηρ αὐτῆς Περσεφόνη, ἡ ἐξ μῆνας διαμένουσα, κατὰ τὴν μυθολογίαν, εἰς τὸν ᾗδην, εἶναι ἡ πολυειδὴς βλάστησις, τὴν ὁποίαν, κρυπτομένην τὸν χειμῶνα ὁπότεν πᾶσα βλάστησις ξηραίνεται, κλαίει ἡ μήτηρ γῆ ἢ ἀπολέσασα τὸ τέκνον τῆς, τὴν χαρὰν καὶ τὸ κόσμημα αὐτῆς. Ὁ Διόνυσος, ὁ θεὸς τοῦ οἴνου, τοῦ εὐφραίνει τοὺς καρδίαν ἀνθρώπου, κατὰ τὸν Προφήτᾶνακτα, εἶναι ὁ οἶνος θεοποιηθείς. Γνωστόν, ὅτι ὁ Πλάτων μεταχειρίζεται πολλάκις τὴν λέξιν Διόνυσος ἀντὶ τοῦ οἴνου. Ὁ Πρωτεὺς καὶ αἱ πολυειδεῖς αὐτοῦ μεταμορφώσεις οὐδὲν ἄλλο ἐσημαίνουσι ἢ τὰς πολυαριθμοὺς συζυγίας τῶν στοιχείων καὶ τὴν ἀναριθμητὸν γέννησιν καὶ παραγωγὴν τῶν ὄντων. Ἡ Θέμις εἶναι ἡ θεία δικαιοσύνη, καὶ ἡ Νέμεσις ἡ θεία δίκη. Ἡ πάλιν τῶν Γιγάντων καὶ τῶν Τιτάνων εἶναι ἡ φοβερὰ πάλιν τῶν στοιχείων κατὰ τὴν μόρφωσιν καὶ τὴν ἐκ τοῦ χάους παραγωγὴν τῆς γῆς κτλ.

Οὕτως ἐξηγουμένη ἡ θρησκεία τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων κατέρριπτε τὰ δόγματα τῆς πολυθείας καὶ τὰς τοῦ ὄχλου δεισιδαιμονίας, καὶ ἤτο θρησκεία ὑψηλὴ καὶ μεταφυσικὴ, ἀξία ἔθνους σοφοῦ καὶ μεγαλοῦρου. Διότι γελοῖον ἦθελεν εἶναι καὶ τὸ νὰ φαντασθῇ τις, ὅτι ἐν τῇ μητρὶ τῶν φώτων καὶ τῶν ἐπιστημῶν καὶ ἐν τῇ κλεινῇ

ἐκείνη πόλει τῶν Ἀθηνῶν, ἔνθα συνεκεντρώθη κατὰ τὴν ἀρχαιότητα ἅπανα ἡ ἀνθρωπίνη σοφία, ἔνθα ἐδίδαξαν ὁ Ἀναξαγόρας, ὁ Σωκράτης, ὁ Πλάτων, ὁ Ἀριστοτέλης, οἱ στωϊκοί, οἱ πυθαγορικοί, οἱ ἔλεατικοί καὶ λοιποὶ διαφόρων συστημάτων φιλόσοφοι, οἱ ἕνα καὶ μόνον Θεὸν δοξάσαντες καὶ διδάξαντες, ἔνθα ἤκμασαν καὶ ἔδρασαν εἰς πάντας τοὺς κλάδους τῆς ἐπιστήμης τοσοῦτοι μεγαλοῦργοι καὶ θεῖοι ἄνδρες, ἔνθα ἐμορφώθη καὶ ἐδιδάχθη ἡ Λογικὴ ἐπιστήμη, ἡ ἐξετάζουσα τοὺς νόμους καὶ τοὺς κανόνας τοῦ ὀρθῶς διανοεῖσθαι καὶ σκοπῖμως ἐνεργεῖν, ἡ διαφωτίζουσα τὴν πορείαν τῆς διανοίας καὶ προφυλάττουσα τὴν ἀνθρωπότητα ἀπὸ τῆς μωρίας καὶ τῆς πλάνης, ὅτι ἦτο δυνατόν ἐν τῇ οὕτως ἐξόχως ἀνεπτυγμένη ἐκείνῃ κοινωνίᾳ νὰ πιστεύωνται κατὰ γράμμα τὰ μωρὰ καὶ γελοῖα καὶ ἀνήθικα μυθεύματα τῆς πολυθείας, τὰ ὁποῖα οἱ ποιταί, καὶ μάλιστα ὁ Ἀριστοφάνης, ἐχλεύασαν πολλάκις ἀπὸ τῆς σκηνῆς τοῦ θεάτρου, γελοιοποιοῦντες τοὺς θεοὺς, ἐπιτρεπόντων τῶν ἀρχόντων, οἱ ὁποῖοι, μεμνημένοι ὄντες τὰ μυστήρια, δὲν ἔσκανδαλίζοντο. *«Μέγιστα ψεύδη, καὶ ἀλληγορικὰ πλάσματα»* ἀποκαλεῖ ὁ Πλάτων ἐν τῷ Β'. βιβλίῳ τῆς «Πολιτείας» αὐτοῦ τοὺς περὶ θεῶν μύθους τῆς ἐλληνικῆς μυθολογίας.

Αὐτὸς ὁ Εὐριπίδης δὲν ἐδίστασε νὰ εἴπῃ ἀπὸ τῆς σκηνῆς, ὅτι δὲν παραδέχεται θεοὺς κακοὺς: *«Εἰ οἱ θεοὶ εἰσὶ κακοί, οὐκ εἰσὶ θεοὶ»* καὶ ὅτι οἱ μῦθοι εἶναι *«ἀοιδῶν δύστηνοι λόγοι»*. Ἐν τῇ τραγωδίᾳ «Ἡρακλῆς μαινόμενος» ὁ Θησεὺς παρίσταται λέγων :

«Οὐδενὸς δὲ θνητῶν ταῖς τύχαις ἀκήρατος,
οὐ θεῶν, ἀοιδῶν εἴ περ οὐ ψευδεῖς λόγοι.»

Πρὸς ταῦτα ἀποκρίνεται ὁ Ἡρακλῆς μετὰ φρίκης :

«Οἷμοι ! πάρεργά τοι τάδε ἔστ' ἐμῶν κακῶν
ἐγὼ δὲ τοὺς θεοὺς οὔτε λίκτρ', ἄ μὴ θέμις,

στέργειν νομίζω, δεσμά τ' ἐξάπτειν χερσῶν
 οὐτ' ἠξίωσα πάποτ', οὐτε πείσομαι·
 δεῖται γὰρ ὁ Θεός, εἴπερ ἔστ' ὄντως Θεός,
 οὐδενός· αἰοιδῶν εἰ δε δύστηνοι λόγοι.»

Σημειωτέον, ὅτι τοὺς λόγους τούτους ἐκ προθέσεως ἔθηκεν ὁ ἀπὸ σκηνῆς φιλόσοφος εἰς τὸ στόμα τοῦ μαινομένου Ἡρακλέους, ἵνα μὴ ἄλλως σκανδαλίσῃ τὸν ἀμαθῆ ὄχλον. Διὰ τὸν αὐτὸν λόγον καὶ ὁ θεῖος Πλάτων, ἐν τῷ «Τιμαίῳ», ἐξηγῶν ὅτι ὁ κόσμος εἶναι δημιούργημα τοῦ παντοδυνάμου Θεοῦ, προστίθηναι: «Τὸν μὲν οὖν ποιητὴν καὶ πατέρα τοῦ παντός εὐρεῖν τε ἔργον, καὶ εὐρόντα εἰς πάντα ἀδύνατον λέγειν.» Ἐκ τούτου ἐξηγεῖται ἡ αὐστηροτάτη μυστικότης ἡ ἐν τοῖς Ἐλευσινίοις Μυστηρίοις τηρουμένη. Τὸ ἀπόρητον τῶν Μυστηρίων δὲν εἶχε βεβαίως ἄλλον λόγον ἢ τὸ ὅτι τὸ ἐν αὐτοῖς ἀποκαλυπτόμενον δόγμα περὶ τοῦ ἐνός καὶ μόνου Θεοῦ, δημιουργοῦ τοῦ παντός, δὲν ἔπρεπε νὰ περιέλθῃ εἰς γνῶσιν τοῦ εἰς τὴν πολυθεΐαν πιστεύοντος ἀμαθοῦς ὄχλου, διότι ἕκαστος ἐννοεῖ ὅποια θὰ ἦσαν αἱ συνέπειαι τῆς τοιαύτης ἀποκαλύψεως.

Οὐδεμίαν δύναται νὰ ὑπάρξῃ ἀμφιβολία, ὅτι οἱ μεμνημένοι τὰ Ἐλευσίνια Μυστήρια, ἅπαντες οἱ Ἕλληνες σοφοὶ καὶ οἱ πολυάριθμοι μαθηταὶ αὐτῶν, ἅπασα δηλονότι ἡ πεφωτισμένη κοινωνία, ἐδόξαζον ἓνα καὶ μόνον Θεόν, δημιουργὸν τοῦ παντός, πανάγαθον, παντέλειον, πάνσοφον καὶ παντοδύναμον. Μόνοι οἱ μηδέποτε ἀναγνόντες, ἢ οἱ ἀμελῶς καὶ ἐπιπολαίως ἀναγινώσκοντες τοὺς ἀρχαίους Ἕλληνας ποιητὰς καὶ συγγραφεῖς, δὲν δύναται ν' ἀντιληφθῶσιν, ὅτι ἐν πᾶσι διαλάμπει ἡ ἐννοια τοῦ ἐνός καὶ μόνου Θεοῦ καὶ ὅτι, ἂν οἱ Ἕλληνες συγγραφεῖς ἀναφέρουσι πολλακίς τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ εἰς πληθυντικὸν ἀριθμὸν, πράττουσι τοῦτο ἢ κατὰ συνήθειαν ἢ ὅπως μὴ προσκρούσωσιν εἰς τὴν ἐξωτερικὴν θρησκείαν

τοῦ πλήθους. Πλειστάκις ὁμως, καὶ μάλιστα ὁσάκις πρόκειται νὰ ἐκδηλωθῇ ὠρισμένως καὶ σπουδαίως ἡ ἐννοια τοῦ Θεοῦ, μεταχειρίζονται τὸν ἐνικὸν ἀριθμὸν. Μυρία εὐρίσκομεν παραδείγματα ἐν τοῖς συγγράμμασι τοῦ Πλάτωνος, τοῦ Ἀριστοτέλους, τοῦ Ξενοφώντος, τοῦ Τιμαίου, τοῦ Πλουτάρχου, τοῦ Ξενοφάνους καὶ ἐν τοῖς σωζομένοις ἀποσπάσμασι τῶν συγγραμμάτων τῶν ἄλλων σοφῶν τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος. Ὁ φιλόσοφος Ἀντισθένης ἀναφανδὸν ἐκίρυσσεν, ὅτι: «Πολλοὺς μὲν θεοὺς λατρεύουσι τὰ διάφορα ἔθνη, ἀλλ' ἡ φύσις ἓνα καὶ μόνον Θεὸν ἐνδείκνυσι.»

Περὶ τῆς θείας Προνοίας οὐδὲν ὑψηλότερον καὶ πρὸς τὴν χριστιανικὴν διδασκαλίαν συμφωνότερον τῆς ἐν τῷ Η'. βιβλίῳ τῶν «Ἀπομνημονευμάτων» τοῦ Ξενοφώντος συνδιαλέξεως τοῦ Σωκράτους πρὸς τὸν ἄθεον Ἀριστόδημον, τὸν ἀποκαλούμενον μικρὸν. Ἀποδείξας ὁ θεῖος Σωκράτης διὰ λόγων ἀπλῶν μὲν ἀλλ' ἀκαταμαχητῶν τὴν ὑπαρξιν τῆς θείας Προνοίας, ἐπιλέγει: «*Οὕτω καὶ σὺ εὐσεβῆς ὦν, γινώσκει τὸ θεῖον ὅτι τοσοῦτον καὶ τοιοῦτόν ἐστιν, ὥσθ' ἅμα πάντα ὁρᾶν, καὶ πάντα ἀκούειν, καὶ πανταχοῦ παρεῖναι, καὶ ἅμα πάντων ἐπιμελεῖσθαι*» ὅτι δηλαδὴ ὁ Θεὸς εἶναι παντοδύναμος, πάνσοφος, πανταχοῦ παρὼν καὶ τὰ πάντα πληρῶν.

Περὶ τῆς δημιουργίας τοῦ κόσμου ἡ δόξα Τιμαίου τοῦ Λοκροῦ συμφωνεῖ πληρέστατα πρὸς τὴν Ἀγίαν Γραφήν. Τί λέγει αὐτὴ περὶ τῆς δημιουργίας; «*Ἐν ἀρχῇ ἐποίησεν ὁ Θεὸς τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν, ἡ δὲ γῆ ἦν ἀόρατος καὶ ἀκατασκευάστος, καὶ σκοτός ἔκειτο ἐπάνω τῆς ἀβύσσου καὶ εἶπεν ὁ Θεός· Γεννηθήτω φῶς καὶ ἐγένετο φῶς.*» Τί δὲ ἐδόξαζεν ὁ Τιμαίος; «*Πρὶν οὐρανὸν γενέσθαι λόγῳ, ἥσθην ἰδέα καὶ ὕλη, καὶ ὁ Θεὸς δημιουργὸς τοῦ βελτίονος. . . Ἀγαθὸς δὲ ὦν ὁ Θεός, ὄρων τε τὴν ὕλην δεχομένην τὴν ἰδέαν καὶ ἡλλοιωμένην παντοίως μὲν ἀτάκτως δέ, ἐδεῖτο εἰς τάξιν αὐτὴν ἄγειν, καὶ ἐξ ἀορίστων μεταβολῶν εἰς ὠρισμένην καταστήσαι. . . Ἐποίη-*

σεν οὖν ὁ Θεὸς τὸν δετὸν κόσμον ἐξ ἀπάσης τῆς ὕλης, καὶ σφαιροειδῆς τὸ σῶμα ἐποίησε, τελειότερον γὰρ τῶν ἄλλων σχημάτων ἦν τοῦτο . . . Θεὸν δὲ τὸν αἰώνιον νόος ἠρᾷ μόνος, τὸν πάντων ἀρχηγὸν καὶ γενέτορα τουτέων.» Ὑπάρχει, ἐρωτῶμεν, ὑψηλότερα ταύτης δόξα περὶ Θεοῦ; Δύνεται δὲ νὰ θεωρηθῶσι πολυθεῖσται καὶ εἰδωλολάτραι οἱ ταῦτα γράφοντες καὶ διδάσκοντες;

Ἄλλα καὶ πρὸ τοῦ Εὐριπίδου καὶ πρὸ τοῦ Σωκράτους καὶ τοῦ Πλάτωνος οἱ ἀρχαιότατοι Ἕλληνες σοφοὶ ἓνα καὶ μόνον Θεὸν ἐδόξαζον ἀναρχον, αἰώνιον καὶ δημιουργὸν τοῦ παντός. Θαλῆς ὁ Μιλήσιος, εἰς τῶν ἑπτὰ σοφῶν τῆς Ἑλλάδος, σύγχρονος σχεδὸν τῶν προφητῶν, ἔσχε πρῶτος τὴν ἰδέαν, ὅτι σφάλλεται ἡ ἀνθρωπότης ζητοῦσα νὰ ἐξηγήσῃ τὸν κόσμον διὰ τῆς φαντασίας, καὶ ὅτι ἀσφαλεστέρα ὁδὸς εἶναι ἡ ἐκ φυσικῶν αἰτιῶν ἐξηγήσις τοῦ κόσμου καὶ τῶν φαινομένων αὐτοῦ. Ἐρωτηθεὶς ἐν τῷ συμποσίῳ τῶν ἑπτὰ σοφῶν : «Τί ἐστὶ τὸ πρεσβύτατον τῶν ὄντων;» ἀπεκρίνατο : «Πρεσβύτατον τῶν ὄντων Θεός, ἀγέννητος γάρ.» Ἐρωτηθεὶς δέ : «Τί κάλλιστον;» εἶπεν : «Ὁ κόσμος, ποίημα γὰρ Θεοῦ.» Οὕτω καὶ ὁ ποιητὴς καὶ φιλόσοφος Ξενοφάνης, ὁ ἰδρυτὴς τῆς Ἑλεατικῆς Σχολῆς, ἐρραψώδει ἐξ αἰῶνας πρὸ Χριστοῦ : «Εἷς Θεὸς μέγιστος, οὔτε δέμας θνητοῖσιν ὁμοίος, οὔτε νόημα.» Στληλιτεύων δὲ τὴν πολυθεΐαν καὶ τὰς ὑπὸ τῶν μυθολόγων ἀποδομένας εἰς τοὺς θεοὺς ἀθεμιτουργίας, λέγει :

Πάντα θεοῖσιν ἀνέθηκον Ὀμηρός θ' Ἡσίοδος τε
ὅσα παρ' ἀνθρώποισιν ὀνείδεα καὶ ψόγος ἐστίν,
καὶ πλείστ' ἐφθέγγοντο θεῶν ἀθεμίστικα ἔργα
κλέπτειν, μοιχεύειν τε καὶ ἀλλήλους ἀπατεύειν.»

Ἐν πᾶσι τούτοις πᾶσα ἄλλη ἔννοια ἐπικρατεῖ ἢ ἡ τῆς πολυθεΐας, καὶ πᾶσα ἄλλη πίστις ἢ ἡ τῆς εἰδωλολατρείας.

Ἄλλα καὶ πρὸ τῆς γεννήσεως καὶ ἀναπτύξεως τῆς φιλοσοφίας τὸ ἀληθὲς θρησκευτικὸν αἴσθημα ἀνεξάρτητον τῆς μυθολογίας ὑπῆρχεν ἐν τῇ ἀρχαίᾳ Ἑλλάδι, ὡς ἀπέδειξεν ὁ Λουδοβίκος Μενάρ ἐν τῷ σπουδαίῳ αὐτοῦ συγγράμματι ἐπιγραφομένῳ : « Ἡ πρὸ τῶν φιλοσόφων ἠθικὴ » (La morale avant les philosophes). « Ἀπὸ τῶν Ὀμηρικῶν χρόνων, λέγει, οἱ Ἕλληνες, οἱ ἀρεσκόμενοι εἰς τὰς μυθολογικὰς διηγήσεις τῶν ἀθεμίτων ἐρώτων τοῦ Διός, ἐπίστευον τὸν θεὸν τοῦτον ὑπέρτατον, ὑψιστον, πανίσχυρον τοῦ κόσμου κύριον, πατέρα τοῦ ἀνθρωπίνου γένους, ἀμείδοντα τὴν ἀρετὴν καὶ τιμωροῦντα τὴν κακίαν. Ὡστε, ὅταν οἱ Ἕλληνες δὲν ὀμιλῶσι τὴν μυθολογικὴν γλῶσσαν, ἢ περὶ θεότητος ἔννοια αὐτῶν δὲν διαφέρει τῆς ἡμετέρας ». Ὁ Ζεὺς ὀνομάζεται καὶ παρὰ τῷ Πausanία ὁ ἴστος Θεός, ὁ ἴστος. Ἐν Ἀθήναις ἐπὶ τοῦ λόφου τῆς Πnyκὸς ὑπῆρχε ναὸς Διὸς ἴστου. Αἱ ἱέρειαι τοῦ ἀρχαίου ἱεροῦ τῆς Δωδώνης, αἱ λεγόμεναι Πελειάδες, ἤδον τὴν ἐπομένην φράσιν : « Ζεὺς ἦν, Ζεὺς ἐστὶ, Ζεὺς ἐσται, ὦ μεγάλε Ζεῦ ! » Εἰς Ἀθήνας ἐλθὼν ὁ Ἀπόστολος Παῦλος εὔρεν ἀρχαῖον βωμὸν ἀφιερωμένον Ἄγνωστῷ Θεῷ. Ὑπῆρχεν ἄρα καὶ παρὰ τοῖς Ἕλλησιν ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων ἡ ἔννοια ἐνὸς ὑψίστου, αἰωνίου καὶ παντοδυνάμου ὄντος, εἰς τὸ ὁποῖον ἐδόθη τὸ ὄνομα Ζεὺς, ὅπως ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ εἰς τὸν Ὑψιστον Θεὸν ἐδόθη τὸ ὄνομα Ἰεχωβά καὶ Σαβαώθ.

Ἄφοῦ λοιπὸν τὸ ἀληθές, τὸ ὑψηλὸν θρησκευτικὸν αἴσθημα ὑπῆρχεν ἐν Ἑλλάδι πρὸ τῆς γεννήσεως τῆς φιλοσοφίας, δικαιούμεθα βεβαίως νὰ πιστεύσωμεν, ὅτι ἡ ἀληθὲς θρησκεία ἐδιδάσκετο ἀπορρήτως ἐν τοῖς Ἑλευσινίοις Μυστηρίοις, ἰδρυθεῖσιν ἐν τῇ προϊστορικῇ ἀρχαιότητι· ὅτι ἐπομένως τὰ Μυστήρια ἐκεῖνα, καθαρίζοντα τὸν βίον τῶν μεμνημένων, καταργοῦντα τὰς δεισιδαιμονίας, λαμπρύνοντα τὸν νοῦν καὶ ἀνυψοῦντα αὐτὸν μέ-

χρη τοῦ θρόνου τοῦ Ὑπερτάτου ὄντος, συνετέλεσαν εἰς τὴν ἀπαραμίλλων ἑξαρσιν τοῦ ἑλληνικοῦ πνεύματος καὶ τοῦ ἑλληνικοῦ χαρακτῆρος, ἀνέπτυξαν τὸ φιλοσοφικὸν πνεῦμα καὶ τὸ πατριωτικὸν φρόνημα, καὶ ἐμόρφωσαν τοὺς μεγάλους ἄνδρας τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος, οὓς δὲν ἠδύνατο βεβαίως νὰ μορφώσῃ, κατὰ γράμμα λαμβανομένη, ἡ μωρὰ, γελοία καὶ ἀνήθικος τῶν εἰδώλων θρησκεία.

Ἐπειδὴ δὲ ὁ μεμνημένος ἐδιδάσκετο ὅτι, ἵνα γένηται ὄλβιος ἐν τε τῷ παρόντι καὶ ἐν τῷ μέλλοντι βίῳ, ἔπρεπεν ἐξαγιζόμενος ἀπὸ πάσης ἁμαρτίας νὰ τηρήσῃ βίον ἄμεμπτον, ν' ἀγαπᾷ ἐξ ὅλων αὐτοῦ τῶν δυνάμεων καὶ νὰ πράττῃ, καθ' ὅλην αὐτῆς τὴν ἔκτασιν, τὴν φιλόθεον ἀρετὴν, ἔπεται ὅτι ὁ ὑπὲρ πατρίδος καὶ δόξης ἕρως ἐλάμβανεν ἐκ τῆς θρησκείας νέαν ἰσχύν, νέαν διεύθυνσιν καὶ νέον σκοπὸν. Ἡ ἐννοία τῆς ἀθανασίας ἐξευγενίζει τὸν ἄνθρωπον ἀνυψοῦσα αὐτὸν ὑπεράνω τῶν λοιπῶν γνίνων ὄντων, γεννᾷ εἰς τὰς ἐλευθέρας ψυχὰς τὸν ὑπὲρ τῆς αἰδίου δόξης ἕρωτα, ὅστις εὐρίσκεται πέραν τοῦ τάφου, ζωογονεῖ τὴν ἐλπίδα, παρηγορεῖ τὸν ἀσθενῆ, διδάσκει τὴν μετριοφροσύνην, διατηρεῖ τὸν λίχνον τοῦ φιλοσόφου καὶ τοῦ ἐπιστήμονος, καὶ παρορμᾷ τὸν ἄνθρωπον εἰς τὴν περιφρόνησιν τῶν μόχθων, τῶν ἀγώνων καὶ τῶν κινδύνων καὶ αὐτοῦ τοῦ θανάτου χάριν τῆς αἰδίου τιμῆς καὶ δόξης.

Ἴνα δὲ καταστῇ τις ἄξιος νὰ ἐνστερνωσθῇ τὰς ἐν τοῖς Μυστηρίοις διδασκομένας μεγάλας καὶ ὑψηλὰς ἀληθείας, καὶ ἵνα τηρήσῃ αὐστηρὰν ἐν παντὶ καὶ πάντοτε ἐχεμύθειαν, ἔπρεπεν οὐ μόνον νὰ προπαρασκευασθῇ διὰ τῶν μικρῶν Μυστηρίων, ἀλλὰ καὶ νὰ ὑποστῇ αὐστηρὰν δοκιμασίαν, καὶ νὰ θεωρηθῇ ἐντελῶς ἐξηγνησιμὸς. Διὰ τοῦτο δὲν ἐγένετο δεκτὸς εἰς τὰ Μυστήρια οὔτε ὁ νόθος, οὔτε ὁ δοῦλος, οὔτε ὁ κακοήθης καὶ διεφθαρμένος ἄνθρωπος, οὔτε ὁ προδότης τῆς πατρίδος, οὔτε ὁ λιπο-

τάκτης ἢ ἀδιάφορος εἰς τὸ κοινὸν καλόν. Οἱ ἱερεῖς τῆς Δῆμπτρος ἠδύναντο ν' ἀπαγορεύσωσιν, οἷς ἤθελον, τὴν εἰς τὰς ἱερὰς τελετὰς συμμετοχὴν. Ὁ διάσημος θαυματουργὸς Ἀπολλώνιος ὁ Τυανεὺς ἦλθεν εἰς Ἀθήνας ἐν ἔτει 31 μ. Χ. καὶ ἐπαρουσιάσθη, ἵνα γένηται παραδεκτὸς εἰς τὰ Μυστήρια, ἀλλ' ὁ Ἱεροφάντης ἀπέκρουσε τὴν αἴτησιν, διότι ὁ Ἀπολλώνιος ἐθεωρεῖτο μάγος.

Δὲν πρέπει ἐν τούτοις νὰ νομισθῇ, ὅτι πᾶσαι αἱ μεγάλαι καὶ ὑψηλαὶ ἀλήθειαι ἀπεκαλύπτοντο εἰς πάντας τοὺς μεμνημένους, ἢ ὅτι πάντες οἱ εἰς τὰ Μυστήρια προσερχόμενοι ἦσαν ἢ ἐγίνοντο ἅγιοι. Ὁ Πλάτων, ὁ μνηθεὶς, ὡς εἶπομεν, τὰ Μυστήρια, λέγει ἐν τῷ «Φαίδωνι»: «*Εἰσὶ γὰρ δὴ οἱ περὶ τὰς τελετὰς ναρθηκοφόροι μὲν πολλοί, βᾶκχοι δὲ τε παῦροι*», ὅπερ ἐστὶν ὅμοιον τῷ τοῦ Εὐαγγελίου: «*Πολλοὶ μὲν εἰσὶ κλητοί, ὀλίγοι δὲ ἐκλεκτοί.*» Οὗτοι δέ, οἱ ἐκλεκτοί, δὲν εἶναι ἄλλοι ἢ περὶ ὧν λέγει ὁ Πλάτων: «*οἱ πεφίλοσοφηκότεσ θρωσ*», οἱ καθ' ἐπίγνωσιν δηλονότι παραδεχόμενοι τὴν πίστιν, καὶ οἱ καθ' ἅπαντα αὐτῶν τὸν βίον ἀσκήσαντες λόγῳ τε καὶ ἔργῳ τὴν ἀρετὴν. Τὴν ἀλήθειαν ταύτην ἐκήρυξεν ὁ Ἰησοῦς βραδύτερον εἰπὼν: «*Οὐ πᾶς ὁ λέγων μοι, Κύριε, Κύριε, εἰσελεύσεται εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, ἀλλ' ὁ ποιῶν τὸ θέλημα τοῦ Οὐρανίου Πατρὸς.*» Διὰ τοῦτο καὶ ὁ Διογένης, ὅστις δὲν ἐμνήθη τὰ Μυστήρια, ἀκούσας, ὡς λέγει ὁ Πλούταρχος, τοὺς στίχους τοῦ Σοφοκλέους, οὓς ἀνωτέρω παρεθέσαμεν, καὶ δι' ὧν μακαρίζονται καὶ τρισόλβιοι θεωροῦνται οἱ μνηθέντες τὰ Μυστήρια, οἱ δὲ ἀμύητοι καταδικάζονται εἰς τὴν αἰώνιον κόλασιν: «*Τί λέγεις; ἔφη, κρείττονα μοῖραν ἔξει Παταικίων ὁ κλέπτῃς ἀποθανών, ὅτι μεμνηται, ἢ Ἐπαμεινώνδας;* »

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'.

Ἡ τελετὴ τῆς μνήσεως.

Τὴν 15ην τοῦ μηνὸς Βοηδρομιῶνος, ἀρχομένης τῆς τελετῆς τῆς μνήσεως, ὁ νεώτερος τῶν τεσσάρων πρώτων ἱερέων τοῦ ναοῦ τῆς Δήμητρος, Ἰεροκῆρυξ ὀνομαζόμενος, ἀπεμάκρυνε τοῦ ναοῦ τοὺς κατηχουμένους κράζων: «Ἐκ ἄς, ἐκ ἄς, βέβηλοι,» τοῦτέστι μακράν, μακράν οἱ μὴ καθαροί, καὶ παρελάμβανε τοὺς προσερχομένους πιστούς, οἵτινες ἐκαλοῦντο τότε Ἐπόπται. Τούτους εἰσερχομένους εἰς τὸν ναὸν παρελάμβανεν ὁ δεύτερος ἱερεύς, ὁ καλούμενος Λαδοῦχος, ὅστις ἤρχιζεν ἐκ νέου τοὺς καθαρμούς τῆς ψυχῆς καὶ τοῦ σώματος, ἐξομολογῶν τὸν Ἐπόπτην, καὶ βαπτίζων αὐτὸν ἐν τῷ ρεῦματι τοῦ Ἰλισσοῦ ἐντὸς ἄλσους τερπνοῦ, ἐστολισμένου ὑπὸ τῆς φύσεως καὶ τῆς τέχνης, ἔνθα ἡ σκιά μεγαλοπρεπῶν πλατάνων διετῆρει πάντοτε ἑαρινὴν τινα δρόσον. Αὐτόθι διελέγετο πολλάκις ὁ Σωκράτης· αὐτόθι ὑπὸ τὴν σκιάν τῶν πλατάνων ἐρχόμενος συνεχῶς ὁ θεῖος Πλάτων ἐμελέτα, καὶ ἔγραφε τὰ ἀθάνατα αὐτοῦ συγγράμματα, καὶ ὁ λόγος ἦτο περὶ καλοῦ καὶ περὶ δικαίου καὶ περὶ οἴου καὶ περὶ πάσης ἀρετῆς.

Ὁ τρίτος ἱερεύς, καλούμενος Ἐπιβώμιος, προσέφερε τὰς θυσίας, καὶ προσήχετο μετὰ τοῦ Ἐπόπτου. Ὁ τέταρτος ἱερεύς, ὁ πρῶτος τῶν ἱερέων τοῦ ναοῦ, ἦτοι ὁ ἀρχιερεύς, ἐλέγετο Ἰεροφάντης, καὶ παρίστα τὸν Δημιουργόν. Οὗτος, ἐν ὠρίμῳ ἡλικίᾳ ἐκλεγόμενος ἐκ τῶν μελῶν τῆς ἀρχαίας καὶ ἱερᾶς οἰκογενείας τῶν Εὐμολπιδῶν, ἦτο κάτοχος ὑψηλῆς παιδείας, ἐλάμβανε δὲ τὸ ἀξίωμα διὰ βίου. Ἐπρεπε νὰ ἦναι σωματικῶς ἄρτιος καὶ ψυχικῶς ἄμωμος καὶ ἀκηλίδωτος, καὶ ὄφειλε νὰ τηρήσῃ καθ' ἅπαντα αὐτοῦ τὸν βίον αὐστηρὰν σωφροσύνην καὶ ἀγνότητα.

πρὸς τοῦτο δέ, ἅμα τῇ ἐκλογῇ αὐτοῦ, ἐποιεῖτο χρῆσιν φαρμάκων τινῶν πρὸς νέκρωσιν τῆς σαρκός, ὡς βεβαιοῖ ὁ σοφὸς Μεούρσιος. Τὸ σῶμα, ἢ στάσις καὶ τὸ βράδιον αὐτοῦ ἦσαν μεγαλοπρεπῆ, ἢ δὲ φωνὴ ἤχηρὰ καὶ λαμπρά. Περιεβάλλετο πολυτελεστάτην χλαμύδα, καὶ ἔφερε πολύτιμον καὶ λαμπρὸν στέμμα ἐπὶ τῆς κεφαλῆς, ἐπὶ δὲ τοῦ στήθους ἐγκόλπια καὶ σύμβολα, εἰκονίζοντα τὴν παντοδυναμίαν τοῦ Δημιουργοῦ. Εἶχε βαθὺν τὸν πώγωνα τὴν δὲ κόμην μακρὰν καὶ ἐπὶ τῶν ὤμων κυματίζουσαν.

Ὅπως δὲ ὁ Ἱεροφάντης, οὕτω καὶ οἱ ἄλλοι τρεῖς ἱερεῖς ἐλαμβάνοντο ἐξ ἀρχαίων καὶ εὐγενῶν οἰκογενειῶν, ἔφερον ἐπίσης λαμπρὰς στολὰς ἐν καιρῷ τῆς ἱεροτελεστίας καὶ διάφορα σύμβολα ἐπὶ τοῦ στήθους, παριστῶντα τὸν ἥλιον, τὴν σελήνην καὶ τοὺς πλανήτας. Ὑπῆρχον προσέτι πρὸς ὑπηρεσίαν τῶν πρώτων ἱερέων καὶ τοῦ ναοῦ πολλοὶ ἄλλοι ὑποδεέστεροι ἱερεῖς, καλούμενοι *διάκονοι καὶ νεωκόροι*.

Ὅπόσον σοφοὶ καὶ σπουδαῖοι ἄνδρες ἦσαν οἱ ἱερεῖς τοῦ ἐν Ἐλευσίνι ἱεροῦ ἀποδεικνύεται καὶ ἐκ τοῦ ὅτι, ὡς ἤδη εἴρηται, εἰς τῶν διδασκάντων τὸν Αὐτοκράτορα Ἀδριανὸν τὴν φιλοσοφίαν ἦτο ἐκ τῶν ἱερέων τοῦ ναοῦ, καὶ ἴσως ὁ Ἱεροφάντης, διότι εἶναι γνωστόν, ὅτι κατὰ τοὺς χρόνους τῶν νεοπλατωνικῶν ἰδεῶν πλεῖστοι φιλόσοφοι ἐξετέλουν καθήκοντα Ἱεροφαντῶν ἐν Ἐλευσίνι, τὰ δὲ ὑπ' αὐτῶν διδασκόμενα ἐν τοῖς Μυστηρίοις θρησκευτικὰ δόγματα εἶχον φιλοσοφικὸν χαρακτῆρα, ὡς μαρτυρεῖ σπουδαῖος καὶ ἀξιόπιστος ἐκκλησιαστικὸς συγγραφεύς, ὁ Θεοδώρητος, βεβαιῶν ὅτι τὰ δόγματα ταῦτα ἦσαν ἀναγεγραμμένα ἐν λειτουργικοῖς βιβλίοις, ἅπερ ἀνέγνω ὁ ἴδιος, περιεῖχον δέ, ὡς λέγει, φυσικὴν ἑρμηνείαν ἀπάσης τῆς θεολογίας, δι' ἧς ἐξήφανίζετο ὁ πολυθεϊσμός, ὅπως ἀφῆσθη θέσιν εἰς τὸ δόγμα τῆς θείας ἐνότητος. Αὐτὰ καὶ μόνη

ἡ μαρτυρία ἀξιοπίστου ἐκκλησιαστικοῦ συγγραφέως, παρέχει μέγιστον κύρος εἰς τὴν γνώμην, ὅτι τὰ ἐν τοῖς Ἑλευσινίοις Μυστηρίοις ἀποκαλυπτόμενα θρησκευτικὰ δόγματα, διδάσκοντα τὴν πίστιν εἰς ἓνα μόνον Θεόν, τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς καὶ τὴν μέλλουσαν κρίσιν καὶ ἀνταπόδοσιν, προπαρασκεύασαν τὸ ἑλληνικὸν ἔθνος εἰς τὸ νὰ παραδεχθῆ εὐχερέστερον τὴν χριστιανικὴν πίστιν.

Πρὸς τὸν Ἱεροφάντην προσερχόμενος ὁ Ἐπόπτης ἐξωμολογεῖτο ἐκ νέου, ὑποσχόμενος τελείαν μετάνοιαν καὶ αὐστηρὰν ἐχεμύθειαν. Τέλος δὲ ἐγυμνοῦτο εἰς τὸν νάρθηκα τοῦ ναοῦ, καὶ ἐβαπτίζετο εἰς θαλάσσιον ὕδωρ. Ἐπειτα προσποιούμενος ὅτι ἀπέθνησκεν ὁ παλαιὸς ἄνθρωπος, ἀνίστατο ὁ νέος ἡγιασμένος ἄνθρωπος, καὶ ἐνδύμενος λευκὸν χιτῶνα, ὅστις ἔπειτα διετηρεῖτο ὡς ἱερός, ὤμνυε πίστιν καὶ βίον ἁμωμον καὶ διαγωγὴν καθαρὰν ἀπὸ παντὸς ῥύπου καὶ πάσης ἁμαρτίας. Τότε εἰσῆρχετο εἰς τὰ ἐνδότερα τοῦ ναοῦ ἐν καιρῷ βαθυτάτης νυκτός.

Τὰ ἐνταῦθα τελούμενα ἐλάμβανον ὑπερφυσικὸν χαρακτῆρα, τρόπον καὶ φρίκην ἐμποιοῦντα, διὰ καὶ Κλήμης ὁ Ἀλεξανδρεὺς ἀποκαλεῖ αὐτὰ μυστικὸν δράμα. Τὸ καταπέτασμα τοῦ ναοῦ καὶ οἱ τοῖχοι ἐσαλεύοντο, καὶ ἡ γῆ σειομένη ἐταράσσετο. Ὁ κεραυνὸς καὶ αἱ συνεχεῖς ἀστραπαὶ καὶ βρονταὶ ἔκοπτον ἀδιαλείπτως τὸν αἰθέρα· φάσματα τρομακτικά, σκοιὰ φοβεραὶ εἰκόνιζον τὴν φρίκην τοῦ Ταρτάρου καὶ τὴν μέλλουσαν τύχην τοῦ κακοῦ ἀνθρώπου. Πάντα ταῦτα ἐτελοῦντο βεβαίως διὰ τῶν ἐντελεστάτων μηχανισμῶν, ὧν ἐποίεῖτο χρῆσιν τὸ ἑλληνικὸν θέατρον. «Τὴν φαντασίον, λέγει ὁ σοφὸς ἀρχαιολόγος Decharme, ἐτάραττον καὶ ἐξῆπτον εἰκόνες φοβεραὶ διὰ τῆς προοπτικῆς θεατρικῶν μηχανῶν παριστάμεναι. Τύποι παράδοξοι, λέξεις μυστηριώδεις, ἀσαφεῖς, ἀναμυγνυόμενα μὲ τὰς φοβεράς ὀπτασίας, ἐκράτουν τὸν Ἐπόπτην ἐν διαρκεί καὶ τρομερῇ ἀγωνίᾳ.»

Μετὰ τὴν φοβερὰν ταύτην εἰκόνα τοῦ Ταρτάρου μέγα καὶ ἰλαρὸν φῶς, κατερχόμενον ἀπὸ τοῦ ἀνωτάτου θόλου τοῦ ναοῦ, ἀνήγγελλε τὴν ἔλευσιν τοῦ Σωτῆρος Θεοῦ. Τὰ Ἠλύσια πεδία ἐφαίνοντο μακρόθεν ἐστολισμένα διὰ ποικίλων ἀνθέων. Ἀπ' αὐτοῦ ἐξήρχοντο χεῖμαρροι ἀπλήτου φῶτός, εὐάρεστος εὐωδία διεχέετο, καὶ οὐρανία τις μελωδία ἠκούετο. Τοιαύτη παρίστατο ἡ μακαρία οἰκησις τῶν δικαίων καὶ αἱ μετὰ θάνατον ἀμοιβαὶ τοῦ ἐναρέτου βίου. Τοιαύτην σκηνὴν ὑπαινίσσεται ὁ σοφὸς Πλούταρχος ἐν τῷ «περὶ ψυχῆς» συγγράμματι αὐτοῦ διὰ τῶν ἐξῆς : «*Ἐν δὲ τῷ τελευτᾷ ταῦτον ἡ ψυχὴ πάσχει πάθος, οἷον οἱ τελευτᾷς μεγάλαις κατοργιαζόμενοι. Διὸ καὶ τὸ ῥῆμα τῷ ῥήματι καὶ τὸ ἔργον τῷ ἔργῳ τοῦ τελευτᾷν καὶ τελείσθαι προσέοικε. Πλάται τὰ πρῶτα καὶ περιδρομαὶ κοπώδεις, καὶ διὰ σκότους τινὸς ὑποπτοὶ πορεῖται καὶ ἀτέλειστοι. Εἶτα πρὸ τοῦ τέλους αὐτοῦ τὰ δεινὰ πάντα, φρίκη καὶ τρόμος καὶ ἰδρῶς καὶ θάμβος. Ἐκ δὲ τούτου φῶς τε θαυμάσιον ἀπήντησεν, ἢ τόποι καθαροὶ καὶ λειμῶνες ἐδέξαντο, φωνὰς καὶ χορείας καὶ σεμνότητας ἀκουσμάτων ἱερῶν καὶ φαντασμάτων ἀγίων ἔχοντες.*» Οὕτω καὶ ὁ χαριέστατος Λουκιανὸς ἐν τινι τῶν νεκρικῶν διαλόγων αὐτοῦ «**Κατάπλους ἢ Τύραννος**», παρίστησιν ἓνα τῶν νεκρῶν, τὸν Μίκυλλον, ἐν τῷ φοβερῷ σκότει τοῦ Ταρτάρου εὐρισκόμενον, ἀνακράζοντα : «*Ἡράκλεις τοῦ ζόφου! Ποῦ νῦν ὁ καλὸς Μέγελλος, ἢ τῷ διαγνῶ τις ἐνταῦθα, εἰ καλλίων Φοῦνη Συμμίχης ;*» . . . Ἀπευθυνόμενος δὲ πρὸς ἕτερον νεκρὸν, ἐκεῖ που πλησίον κατακείμενον, ἐρωτᾷ : «*Κυνίσκε, σὺ δὲ πούποτε ὦν τυγγάνεις ; Ἐμβαλέ μοι τὴν δεξιάν.— Εἰπέ μοι, ὦ Κυνίσκε, ἐτελέσθης γὰρ τὰ Ἐλευσίνια, οὐχ' ὅμοια τοῖς ἐκεῖ τὰ ἐνθάδε ; — Εὖ λέγεις, ἀποκρίνεται ὁ Κυνίσκος, ἰδοὺ γὰρ προσέρχεται δαδουχοῦσά τις φοβερόν τι καὶ ἀπειλητικὸν προσβλέπουσα· ἢ ἄρα που Ἐρινύς ἐστιν ;— Ἔοικεν ἀπὸ γε τοῦ σχήματος* »

Ἄξιον σημειώσεως εἶναι καὶ τὸ ὑπὸ τοῦ Κλήμεντος τοῦ Ἀλεξανδρέως ἀναφερόμενον, ὅτι ἐν τοῖς Μυστη-

ρίοις ἐγένετο ἀποκάλυψις ἱερῶν τινῶν ἀντικειμένων. ἅπερ ἦσαν μυστηριωδῶς κεκαλυμμένα, ἵνα μὴ βλέπωσιν αὐτὰ οἱ βέβηλοι, ἤγγιζον δὲ μόνον οἱ μύσται λαμβάνοντες ἐξ αὐτῶν θεῖαν τροφήν, ἧς μυστικῶς μετελάμβανον πρὸς ἀνάμνησιν τῆς Δήμητρος.

Ἄπασα ἡ διδασκαλία τοῦ μεμνημένου εἰς τε τὰ μικρὰ καὶ εἰς τὰ μεγάλα μυστήρια ἔλγηε διὰ δύο φοινικικῶν λέξεων «Κοῦξ καὶ Ὀμφατ», τῶν ὁποίων πιθανωτέρα ἐξηγήσεις εἶναι : «Γρηγορεῖτε καὶ καθαροὶ γίνεσθε». Τὰς λέξεις ταύτας ἀπαγγέλλων ὁ Ἱεροφάντης ἀπέλυε τὸν ἐντελῶς μεμνημένον ἐπιλέγων : «Πορεύου εἰς τὴν ὁδὸν τῆς δικαιοσύνης· λάτρευε τὸν δημιουργὸν τοῦ παντός· εἶναι ἀναρχος, ἀτελεύτητος καὶ ἀκατάληπτος. Αὐτὸς εἶναι ἡ ἀλήθεια, τὴν ὁποίαν μόνῃ ἡ καθαρὰ τοῦ ἁγιασμένου ψυχὴ δύναται νὰ πλησιάσῃ καὶ ἀτενίσῃ.»

Τοιαύτη ἦτο ἡ ἀληθὴς θρησκεία τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων, ἣν ἐδιδάσκετο ἡ ἐκλεκτὴ μερὶς τοῦ ἔθνους· εἰς δὲ τὴν πολυθεῖαν καὶ τὰ μυ εὔματα ἐπίστευεν ὁ χυδαῖος ὄχλος, τοῦ ὁποίου ἡ θρησκεία ἦτο ἐξωτερικὴ, διότι οὐδεμίαν πνευματικὴν διδασκαλίαν ἐγένετο εἰς αὐτόν, καὶ διότι παρὰ τοῖς ἀρχαίοις Ἕλλησι δὲν ὑπῆρχεν ὠρισμένος θρησκευτικὸς τύπος, οὐδὲ τάξις ἀνθρώπων ἐπιβλεπόντων τὴν τήρησιν τοῦ θρησκευτικοῦ τύπου. Ἱερατικὴ τάξις ἔλειπε, καὶ ἱερεὺς ἦτο τοῦ μὲν στρατοῦ ὁ στρατηγὸς τῶν δὲ πολιτῶν ὁ βασιλεὺς τῆς δὲ οἰκογενείας ὁ οἰκοδεσπότης. Θεολόγοι ἦσαν οἱ ποιηταί, οἱ δημιουργοὶ τῶν θεῶν καὶ πάσης ἐκείνης τῆς ἀπεράντου θεογονίας, ἐν τῇ ὁποίᾳ εὐροῦσα ἀνεξέλεγκτον καὶ εὐρύτατον στάδιον ἡ ζωηροτάτη φαντασία τῶν ἑλλήνων ποιητῶν, μετέβαλεν εἰς θεοὺς πάντα τὰ φαινόμενα καὶ πάσας τὰς δυνάμεις τῆς φύσεως καὶ εἰς ἡμιθέους πάντας τοὺς ἐπὶ ῥώμῃ ἢ ἀρετῇ διακριθέντας ἢ ὁπωσδήποτε εὐεργετήσαντας τὴν ἀνθρωπότητα. Οὕτω δὲ οὐρανός, γῆ, θάλασσα, ἀήρ, ποταμοί, λίμναι, ὄρη, κοιλάδες, πᾶσα ἐν

γένει ἢ φύσει καὶ αὐτὸς ὁ ἄδης κατωκίθησαν διὰ τῆς φαντασίας τῶν ποιητῶν ὑπὸ μυριάδων ὑπερφυσικῶν ὄντων, εἰς τὴν ὑπαρξιν τῶν ὁποίων ἐπίστευεν ὁ ἀμαθὴς καὶ χυδαῖος ὄχλος, διότι, ὡς εἶπομεν, οὐδεμία πνευματικὴ διδασκαλία ἐγένετο εἰς αὐτόν. Ἄλλως δὲ καὶ παρ' ἡμῖν πολλοὶ ἔτι καὶ νῦν εἰσὶν οἱ πιστεύοντες, ὅτι πράγματι ὑπῆρξαν ὁ Ἡρακλῆς, ὁ Θησεύς, ὁ Ἀσκληπιός, ὁ Ἀχιλλεύς, ὁ Μενέλαος, ἡ Ἑλένη, ὁ Πάρις, ὁ Αἴας, ὁ Ὀδυσσεύς, ἡ Πηνελόπη μετὰ τῶν μνηστήρων καὶ τοῦ περιφύμου ἰστοῦ αὐτῆς, ὁ Τηλέμαχος καὶ πάντες ἐκεῖνοι οἱ ὀμηρικοὶ ἥρωες καὶ ἡρωίδες, ὡς καὶ τὰ πρόσωπα τῶν δραμάτων τοῦ Αἰσχύλου, τοῦ Σοφοκλέους καὶ τοῦ Εὐριπίδου, οἷα παρέστησε καὶ περιέγραψεν αὐτὰ ἡ φαντασία τῶν ποιητῶν. Ἡ διὰ τῆς φαντασίας πλάνη εἶναι φυσικὴ εἰς τὸν ἄνθρωπον, ὁ ὁποῖος καὶ ἀρέσκεται πολλάκις εἰς τὴν ἀπάτην. Πόσοι καὶ πόσαι εἰσὶν, οἱ ὁποῖοι ἀναγινώσκοντες τὰ σημερινὰ μυθιστορήματα ἄγονται ἀνεπαισθήτως εἰς τὸ νὰ πιστεύωσιν ὡς πραγματικὴν τὴν ὑπαρξιν τῶν προσώπων, ἃ πλάττει ἡ φαντασία τῶν μυθιστοριογράφων, καὶ συγκινουῦνται καὶ συμπάσχουσι καὶ λαλοῦσι περὶ αὐτῶν ὡς περὶ προσώπων πραγματικῶν! Πόσοι δὲ εἰσὶ καὶ μεταξὺ τῶν χριστιανῶν, οἱ ὁποῖοι πιστεύουσιν ἀκόμη εἰς τὴν ὑπαρξιν νυμφῶν, νηριδίων, δρακόντων καὶ τῶν τοιούτων φανταστικῶν ὄντων, τὰ ὁποῖα παρέσχον ἄφθονον ὕλην εἰς τὰ παραμύθια, δι' ὧν βαυκαλίζουσι τὰ παιδία ἀμαθεῖς μπτέρες καὶ ἀμαθέστεροι τροφοί! Πόσοι εἰσὶν οὐ μόνον παρ' ἡμῖν ἀλλὰ καὶ ἐν αὐτῇ τῇ σοφῇ Εὐρώπῃ οἱ διατηροῦντες ἔτι καὶ νῦν τὰς προλήψεις καὶ τὰς δεισιδαιμονίας, ἃς μετέδωκαν εἰς τὴν ἀνθρωπότητα οἱ αἰῶνες τῆς ἀμαθείας καὶ τοῦ μεσαιωνικοῦ σκότους, οἱ πιστεύοντες εἰς τερατολογίας, ἃς, ἀποκρουόμενας ὑπὸ τε τοῦ ὀρθοῦ λόγου καὶ τοῦ πνεύματος τῆς χριστιανικῆς θρησκείας, ἀπορρίπτει ὡς μωρὰς καὶ γελοίας ἢ πεφωτισμένη καὶ ὀρθοφρονούσα

τάξις τῆς κοινωνίας ! Οὐδὲν ἄλλο δύνανται νὰ θεωρηθῆ θυμαστόν, ὅτι καὶ ἐν τῇ ἀρχαίᾳ Ἑλλάδι ἡ θρησκεία τῆς ἀνεπτυγμένης τάξεως τῆς κοινωνίας διέφερεν οὐσιωδῶς τῆς θρησκείας τοῦ ἀμαθοῦς ὄχλου, ὁ ὁποῖος τοσοῦτῳ μᾶλλον ἦτο συγγνωστός, ὅσῳ, ὡς εἴρηται, οὐδεμία θρησκευτικὴ διδασκαλία ἐγένετο εἰς αὐτόν, ἡ δὲ ἐκ βρεφικῆς ἡλικίας θρησκευτικὴ αὐτοῦ ἀγωγή ἐγένετο διὰ τῶν ἐπαγωγῶν μύθων, οὓς ἐπενόησεν ἡ φαντασία τῶν ποιητῶν, καὶ μάλιστα τοῦ Ὀμήρου, τοῦ κατ' ἐξοχὴν ἐθνικοῦ ποιητοῦ, τοῦ ὁποῖου τὰ ἀθάνατα ποιήματα ἦσαν τὸ κυριώτατον καὶ τὸ προσφιλέστατον ἀνάγνωσμα παντὸς Ἑλλήνου ἀπὸ τῆς παιδικῆς αὐτοῦ ἡλικίας. Οἱ μῦθοι, ἐξ ὧν ἀποτελεῖται ἡ ἑλληνικὴ μυθολογία, εἶναι τῶν ἄλλων ἐκπληκτικὸν φαινόμενον σκανδαλίζον δικαίως τοὺς σημερινοὺς σοφοὺς, οἱ ὁποῖοι δὲν δύνανται νὰ ἐξηγήσωσι πῶς τὸ ἑλληνικὸν πνεῦμα, ὅπερ πανταχοῦ ἔσχε τὴν ὄψιν καθαρὰν καὶ σαφῆ, φαίνεται γενόμενον παίγιον μωρᾶς πλάνης ὡς πρὸς τὰς θρησκευτικὰς ἰδέας. Ἄλλ' ἡμεῖς νομίζομεν, καὶ ἀδιστάκτως πιστεύομεν, ὅτι ἡ εὐλογος αὕτη ἀπορία δὲν λύεται ἢ διὰ τοῦ συστήματος, ὃ παρεδέχθημεν ἐν τῇ παρούσῃ μελέτῃ.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε΄.

Περὶ τοῦ ἂν ἦναι δυνατὴ ἡ συνύπαρξις δύο ἀντιθέτων θρησκευμάτων.

Ὑπολείπεται ἤδη νὰ ἐξετάσωμεν, πῶς ἦτο δυνατόν ἐν τῇ αὐτῇ πόλει καὶ ἐν τῷ αὐτῷ ἔθνει νὰ συνυπάρχωσιν ἀνευ καθημερινῶν συγκρούσεων καὶ κοινωνικῶν ταραχῶν καὶ ἀνωμαλιῶν δύο ἀντίθετοι ὄλως θρησκείαι, ὁ μονοθεϊσμός καὶ ἡ πολυθεΐα, ἡ λατρεία τῶν εἰδώλων

καὶ ἡ πνευματικὴ λατρεία ἐνὸς ἀύλου, ἀνωμάλου καὶ ἀοράτου ὄντος. Τὴν λύσιν τῆς ἀπορίας ταύτης εὐρίσκομεν σκεπτόμενοι, ὅτι ἡ πολυθεΐα ἦτο διαδεδομένη ἀπὸ τῆς σκοτεινῆς ἀρχαιότητος εἰσαχθεῖσα ἐκ τῆς Ἀσίας, ὅτι δὲ ἡ νηπιώδης κατάστασις τῶν κοινωνιῶν, ὡσπερ τῶν ἀτόμων, ἀρέσκεται εἰς μύθους, καὶ ὅτι τὰ μυθεύματα ἐκεῖνα τῆς Ἀσίας, ζωηρῶς ὑπὸ τῶν ἐλλήνων ποιητῶν μεταπλαττόμενα, ἐξέπλησσον τὴν φαντασίαν καὶ ἤρεσκον εἰς τὸν ἀμαθῆ ὄχλον, ὅστις βαυκαλιζόμενος ὑπ' αὐτοῦ, ἀφωσιώθη εἰς τὴν ἐξωτερικὴν λατρείαν τῶν μυθολογούμενων Θεῶν μετὰ τυφλοῦ φανατισμοῦ καὶ δεισιδαιμονίας. Ἄλλ' ὅμως ἐξοχὰ τινα πνεύματα, ἄνδρες ὑπερφουοὺς διανοίας, οὓς θεοπνεύστους δυνάμεθα νὰ θεωρήσωμεν, δὲν ἐβράδυναν νὰ κατίδωσιν, ὅτι ἡ θρησκεία ἐκεῖνη, ἐν ἣ παρίστανται οἱ Θεοὶ οὐ μόνον ἀνθρωπίνην ἔχοντες μορφήν ἀλλὰ καὶ πάντα τὰ πάθη καὶ πάσας τὰς ἀδυναμίας τῶν ἀνθρώπων, ὑποκείμενοι εἰς ἐγκλήματα ἀποδοκιμαζόμενα ὑπὸ τῆς ἠθικῆς, οὐδαμῶς συνετέλει εἰς τὴν ἠθικὴν μόρφωσιν τῶν ἀνθρώπων, εἰς τὴν πνευματικὴν ἀνάπτυξιν τῆς κοινωνίας καὶ εἰς τὴν πρόοδον τῆς ἀρετῆς, ὀλεθριωτάτη δὲ καθίστατο εἰς τὴν ἀνατροφὴν τῆς νεολαίας. Γνωστὸν εἶναι, ὅτι ὁ θεῖος Πλάτων ἐξώρισεν ἀπὸ τῆς «Πολιτείας» αὐτοῦ τὸν Ὅμηρον, ὡς διδάσκοντα ἀρχὰς ἀντιπαιδαγωγικάς, ὡς καὶ τοὺς ἄλλους ποιητὰς καὶ μυθοποιούς, ὅσοι ψευδεῖς καὶ ἀντιπαιδαγωγικοὺς πλάττουσι μύθους. «Πρῶτον μὲν δὴ, (λέγει ἐν τῷ δευτέρῳ βιβλίῳ τῆς «Πολιτείας» αὐτοῦ, ἐπιστατητέον τοῖς μυθοποιοῖς, καὶ ὃν μὲν ἂν καλὸν ποιήσωσιν, ἐγκριτέον, ὃν δ' ἂν μὴ, ἀποκριτέον. Τοὺς δὲ ἐγκριθέντας πείσομεν τὰς τροφούς τε καὶ τὰς μητέρας λέγειν τοῖς παισὶ, καὶ πλάττειν τὰς ψυχὰς αὐτῶν τοῖς μύθοις πολὺ μᾶλλον, ἢ τὰ σώματα ταῖς χερσίν' ὧν δὲ νῦν λέγουσιν, ἐκβλητέον τοὺς πολλοὺς τοὺς τε μείζους καὶ τοὺς ἐλάττους. . . Μείζους δὲ λέγω οὓς Ἡσίοδος τε καὶ Ὅμηρος ἡμῖν ἐλεγέτην καὶ οἱ ἄλλοι ποιηταί. Οὗτοι γὰρ που

μύθους τοῖς ἀνθρώποις ψευδεῖς συντιθέντες ἔλεγον τε καὶ λέγουσι». Πλείστους δὲ παραθέτων στίχους τοῦ Ὀμήρου, τοῦ Ἡσιόδου, τοῦ Σοφοκλέους καὶ ἄλλων ποιητῶν ἀποδοκιμάζει αὐτοὺς ὡς ἀντιπαιδαγωγικοὺς καὶ ὀλεθρίους εἰς τὴν μόρφωσιν τοῦ ἤθους τῶν νέων.

Οἱ σοφοὶ λοιπὸν ἐκείνοι καὶ θεῖοι τῶντι ἄνδρες, οἱ ἰδρυταὶ τῶν Μυστηρίων, γινώσκοντες ὅτι ἦτο ἀδύνατον νὰ θίξωσι τὴν θρησκείαν, ἡ ὁποία ἦτο βαθέως ἐρριζωμένη ἐν τῇ καρδίᾳ καὶ τῇ συνειδήσει τοῦ λαοῦ, προσεπάθησαν ν' ἀντισταθμίσωσιν αὐτὴν διὰ θρησκείας καθαρᾶς καὶ πνευματικῆς, καὶ δι' αὐτῆς νὰ ἐπανορθώσωσι τὴν ἠθικὴν βλάβην, ἣν προῦξένοι εἰς τὴν κοινωνίαν ἡ πολυθεΐα καὶ τὰ περὶ θεῶν μυθεύματα τῶν ἀρχαίων ποιητῶν. Γινώσκοντες δέ, ὅτι ὁ λαὸς περιστέλλεται μᾶλλον διὰ τῶν νόμων ἢ διὰ τῆς ἠθικῆς, ἐνόμισαν ὅτι ἠδύναντο νὰ ἐγκαταλείψωσιν αὐτὴν εἰς τὴν δεισιδαιμονίαν, καὶ νὰ προλαμβάνωσιν ἢ νὰ περιστέλλωσι διὰ νόμων τὰ ἐξ αὐτῆς προερχόμενα κακά. Ἐπειδὴ δὲ ἀφ' ἑτέρου οἱ ἠθικῶς ἀνεπτυγμένοι καὶ πεφωτισμένοι πολῖται ὀφείλουσι νὰ διέπωνται ὑπὸ τῶν ἠθῶν μᾶλλον ἢ ὑπὸ τῶν νόμων, ἐνόμισαν ὅτι ἔπρεπε νὰ μεταδώσωσιν εἰς αὐτοὺς θρησκευτικὰ δόγματα, δυνάμενα νὰ ἐμπνεύσωσι τὴν ἀρετὴν καὶ νὰ διδάξωσι τὴν ἀλήθειαν καὶ τὴν δικαιοσύνην. Καὶ περιέβαλον μὲν διὰ τοῦ πέπλου τοῦ μυστηρίου τὸ πνεῦμα τῆς ἀληθοῦς θρησκείας καὶ τὰ ὑψηλὰ καὶ θεῖα αὐτῆς διδάγματα, ἀφῆκαν δὲ ἐλευθέραν τὴν ἐξωτερικὴν λατρείαν, εἰς τὴν ὁποίαν μετεῖχον ἅπαντες οἱ πολῖται, εἴτε μεμυημένοι εἴτε μὴ, διότι ἐν τοῖς Μυστηρίοις ἐδιδάσκοντο πρὸς τοῖς ἄλλοις νὰ μετέχωσι τῆς ἐξωτερικῆς τοῦ λαοῦ λατρείας χάριν τῆς κοινῆς ὁμονοίας, ὑποχρεούμενοι καὶ ἐνόρκως ὑπόσχόμενοι νὰ τηρῶσιν αὐστηρὰν ἐχεμύθειαν, ἀναγκαιοτάτην οὔσαν διὰ τὴν κοινὴν ὁμόνοιαν. Οὕτω λοιπὸν ἅπαντες οἱ πολῖται, μὴδ' αὐτοῦ τοῦ Σωκράτους μὴδ' αὐτοῦ τοῦ Πλάτωνος ἐξαιρου-

μένων, παρηκολούθουν τὰς θρησκευτικὰς λιτανείας ἄδοντες τοὺς αὐτοὺς ὕμνους, θύοντες καὶ προσευχόμενοι ἐν τοῖς ναοῖς τῶν εἰδώλων. Καὶ ἐπειδὴ ἡ θρησκεία τῶν Μυστηρίων ἦτο μυστικὴ καὶ ἐσωτερικὴ, ἐπικρατοῦσα θρησκεία τοῦ ἔθνους ἐθεωρεῖτο ἡ εἰδωλολατρεία. Οὕτως ἠδύναντο νὰ συνυπάρχωσιν ἀμφότερα τὰ θρησκευματα ἄνευ διχονοιῶν καὶ συγκρούσεων, τὸ δὲ οὕτως ἀναπτυχθὲν αἶσθημα τῆς ἐλευθερίας τῆς συνειδήσεως παρέμεινεν ἰδιάζων χαρακτήρ τοῦ ἑλληνικοῦ ἔθνους, καὶ εἶναι μία τῶν λαμπροτέρων ἀρετῶν αὐτοῦ.

Εἶναι τῶνόντι ἀναντίρρητον καὶ ὑπὸ τῆς ἱστορίας μεμαρτυρημένον, ὅτι ἡ ἀνεξιθρησκεία, τὸ λαμπρὸν τοῦτο γνώρισμα τοῦ νεωτέρου πολιτισμοῦ, εἶναι δίδαγμα καθαρῶς ἑλληνικόν, διότι ἡ ἑλληνικὴ θρησκεία, ὡς ἐκ τῆς φύσεως αὐτῆς, ἦτο ἐλευθεριωτάτη καὶ ἀνεκτικωτάτη, καὶ διότι ὁ ἑλληνικὸς λαὸς, ὁ τοσοῦτον δεισιδαίμων φαινόμενος ἐν τῇ ἰδίᾳ αὐτοῦ θρησκείᾳ, ἦτο ἀδιάφορος πρὸς τὰς τῶν ἄλλων λαῶν δοξασίας. Ἐὰν βραδύτερον ἀμαθῆς ὄχλος ἐφάνη παρεκτρεπόμενος εἰς φανατικὰς πράξεις κακῶς ἐννοουμένου θρησκευτικοῦ ζήλου, τοῦτο συνέβη ἐν χρόνοις καθ' οὓς, ὡς μαρτυρεῖ ἡ ἱστορία, ἀλλόφυλα καὶ ἀλλογενῆ στοιχεῖα συνανεμίχθησαν μετὰ τοῦ ἑλληνικοῦ στοιχείου. Ὁ ἑλληνισμὸς, γενόμενος ὁ πρῶτος κῆρυξ, ὁ λειτουργὸς, ὁ ἐρμηνεύς, ὁ νομοθέτης τοῦ χριστιανισμοῦ, ὑπέστη μὲν πολλοὺς διωγμοὺς, ἀλλ' οὐδέποτε καὶ οὐδαμοῦ ἐγένετο ὄργανον προσπλυτισμοῦ ἢ διώκτης ἄλλων θρησκευμάτων. Οἱ μεγάλοι διώκται τοῦ χριστιανισμοῦ, οἱ Νέρωνες, οἱ Καλιγούλαι, οἱ Δομυτιανοί, οἱ Διοκλητιανοὶ κλπ. δὲν ἦσαν Ἕλληνες. Τὴν ἑλληνικὴν θρησκείαν δὲν ἐμίαναν αἱ σφαγαὶ τοῦ μέσου αἰῶνος, διότι ὁ ἐν τῇ ἀνεξιθρησκείᾳ ἀνατραφεὶς ἑλληνικὸς λαὸς οὐδέποτε ἐμίανε τὴν ἐκκλησίαν αὐτοῦ διὰ μαιφονιῶν, γενομένων ἐν ὀνόματι τοῦ Θεοῦ τῆς ἀγάπης καὶ τῆς φιλανθρωπίας, οὐδὲ παρεκώλυσε ποτε,

οὐδ' ἐδέσμευσε τὴν ἐπιστήμην. Ἡ ἑλληνικὴ ἱεραρχία οὐδέποτε ἐχώρισε τὸ συμφέρον αὐτῆς ἀπὸ τῶν συμφερόντων τοῦ ἔθνους· τοῦναντίον δὲ ἐν τῇ ἑλληνικῇ ἐκκλησίᾳ συνειργάσθη αἰετοτε ἢ ἐπιστήμην μετὰ τῆς θρησκείας, καὶ οἱ ἐνδοξότεροι τῆς ἑλληνικῆς ἐπιστήμης προστάται ἦσαν καὶ οἱ μέγιστοι τῆς Ἐκκλησίας πρόμαχοι.

Εἶναι ἀνάγκη νὰ τονισθῇ ἰσχυρῶς καὶ νὰ καταδειχθῇ ἐν πάσῃ αὐτῆς τῇ λαμπρότητι ἢ μεγάλῃ αὐτῇ ἀρετῇ τῆς ἑλληνικῆς ἱεραρχίας καὶ τοῦ ἑλληνικοῦ ἔθνους ἐν γένει, διότι ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων ἐτήρησε πιστῶς τὸ ἐν τῷ ἑλληνικῷ χαρακτῆρι ἰδιάζον αἶσθημα τῆς ἐλευθερίας τῆς συνειδήσεως καὶ τῆς ἀνεξιθρησκείας. Ἐν Ἀθήναις, ἐν Κορίνθῳ, ἐν Θεσσαλονίκῃ καὶ ἐν πολλαῖς ἄλλαις ἑλληνικαῖς πόλεσιν ἔζων, διωχθέντες ἐκ Ῥώμης ἐπὶ Κλαυδίου, χιλιάδες Ἰουδαίων, οἱ ὅποιοι ἐν ταῖς συναγωγαῖς αὐτῶν ἐτέλουν ἐλευθέρως καὶ ἀνενοχλήτως τὰς θρησκευτικὰς αὐτῶν τελετάς. Αὐτὸς ὁ Ἀπόστολος Παῦλος ἐλθὼν εἰς Ἀθήνας ἀφέθη ἐλεύθερος νὰ διδάσκη ἐν μέσῃ ἀγορᾷ τὴν εἰς Χριστὸν πίστιν· ἐπετρόπη μάλιστα εἰς αὐτὸν νὰ ὁμιλήσῃ ἐν μέσῳ τοῦ Ἀρείου Πάγου, καὶ νὰ προσελκύσῃ εἰς τὴν νέαν θρησκείαν ἐπισήμους πολίτας Ἀθηναίους, ἐν οἷς Διονύσιον τὸν Ἀρεοπαγίτην καὶ ἄλλους, διότι οἱ Ἀθηναῖοι, ὡς γράφει ὁ ἴδιος, περὶ τὰ πολιτικὰ μᾶλλον ἐτύρβαζον. Ὅτε δὲ βραδύτερον μεταβὰς εἰς Κόρινθον ὑπέστη κακώσεις, καὶ ἐξυβρίσθη δημοσίᾳ παρὰ τῶν ἐκεῖ πολυαριθμῶν Ἰουδαίων, ἐκτιναξάμενος τὰ ἱμάτια αὐτοῦ εἶπε: *«Καθαρὸς ἐγὼ ἀπὸ τοῦ νῦν εἰς τὰ ἔθνη πορεύσομαι»*, καὶ ἐτρόπη ἐπὶ τοὺς Ἑλλήνας.

Ὁ αὐτὸς χαρακτῆρ τῆς ἀνεκτικότητος ἐπεκράτησε καὶ βραδύτερον παρὰ τῇ ἑλληνικῇ χριστιανικῇ ἐκκλησίᾳ. Ἐπὶ πολὺν χρόνον ἐξηκολούθησεν ἡ σχέσις καὶ ὁ συνδυασμὸς τοῦ ἀρχαίου ἑλληνικοῦ καὶ τοῦ νέου χριστιανικοῦ

νικοῦ κόσμου. Ὁ θεῖος Χρυσόστομος ἐδίδασκεν, ὅτι πρέπει νὰ πολεμῶμεν τὴν αἵρεσιν οὐχὶ τὸν αἵρετικόν. Ὁ μέγας Κωνσταντῖνος ἐπροστάτευσεν μὲν τὸ χριστιανικὸν δόγμα, ἀλλ' οὐ μόνον οὐδένα νόμον ἐξέδωκε κατὰ τῶν ἐθνικῶν, ἀλλὰ καὶ διὰ διαταγμάτων καθιέρωσε τὴν ἐλευθερίαν τῆς συνειδήσεως. «Ὁμοίαν τοῖς πιστεύουσιν, ἔλεγε, λαμβανέτωσαν εἰρήνης καὶ ἡσυχίας ἀπόλαυσιν οἱ πλανώμενοι . . . Μηθεὶς τὸν ἔτερον παρενοχλήτω ἕκαστος ὅπερ ἡ ψυχὴ αὐτοῦ βούλεται, τοῦτο καὶ πραττέτω». Αὐτὸς ὁ μέγας Θεοδοσίος, ὁ αὐστηροτάτος ἐκδοῦς διατάξεις κατὰ τῆς θρησκείας τῶν ἐθνικῶν, ὁ καταργήσας διὰ ψηφίσματος τὰ Ἐλευσίνια Μυστήρια, πύνοι καὶ ἔτιμα μεγάλως τὸν περιφανῆ Λιβάνιον, καί, ἐναντίον τῶν ἰδίων αὐτοῦ διαταγμάτων, ἐξηκολούθει δεχόμενος εἰς τὰ δημόσια λειτουργήματα τοὺς εἰδωλολάτρας, πλείστοι δὲ ἐθνικοὶ ἐξηκολούθουν ὑπηρετοῦντες εἰς τὴν σύγκλητον, εἰς τὸν στρατόν, εἰς τὰς δημοσίους σχολὰς, εἰς αὐτὰ τὰ βασίλεια ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος ἐκείνου, ὅστις ἐλέγετο ὁ φοβερώτατος τῶν ἐθνικῶν διώκτης. Οἱ νέοι χριστιανοὶ ἐξηκολούθουν διδασκόμενοι παρὰ τῶν ἐθνικῶν διδασκάλων τὴν ἀρχαίαν ἑλληνικὴν σοφίαν καὶ ἐπιστήμην ἐν ταῖς ἀκμαζούσαις σχολαῖς τῶν Ἀθηνῶν, τῆς Ἀντιοχείας, τῆς Ἀλεξανδρείας καὶ ἄλλων πόλεων, καὶ δὲν ἠμπόδιζον αὐτοὺς αἱ θρησκευτικαὶ πεποιθήσεις τοῦ νὰ τηρῶσι προσωπικὴν φιλίαν καὶ οἰκειότητα πρὸς τοὺς εὐκλεεῖς ἀντιπροσώπους τοῦ ἀρχαίου ἑλληνικοῦ κόσμου. Εἶναι γνωστὴ ἡ στοργή, ἣτις ὑφίστατο μεταξὺ τοῦ Συνεσίου καὶ τῆς σοφῆς ἐθνικῆς Ὑπατίας, ὡς καὶ τὰ αἰσθήματα τῆς εὐγνωμοσύνης, τῆς ἀγάπης καὶ τοῦ θαυμασμοῦ, τὰ ὁποῖα ἔτρεφον πρὸς τὸν ἐθνικὸν φιλόσοφον Λιβάνιον οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ, οἱ τρεῖς μέγιστοι φωστῆρες τῆς Ἐκκλησίας, Βασίλειος, Γρηγόριος καὶ Χρυσόστομος, οἱ ὁποῖοι καὶ χριστιανοὺς μαθητὰς ἀπέστειλλον πρὸς αὐτόν, ἵνα διδαχθῶσι τὴν ἑλληνικὴν σοφίαν,

ἦν δὲν ἐθεώρουν πολεμίαν τῶν δογμάτων τοῦ Εὐαγγελίου.

Οἱ τρεῖς οὗτοι τῆς ἐκκλησίας ἠλωστῆρες, οἱ ἑλληνομαθέστατοι τῶν πατέρων, οἱ ἀκαταμάχητοι τῆς χριστιανικῆς πίστεως ὑπέρμαχοι, οὐ μόνον ἦσαν ἀνεκτικοὶ πρὸς τοὺς ἔθνικοὺς, ἀλλὰ καὶ εὐηργέτουں αὐτοὺς ἐν καιροῖς κοινῶν συμφορῶν, καὶ δυνατὴν ἐθεώρουν τὴν εἰρηνικὴν συμβίωσιν τῶν δύο θρησκειῶν, πεποιθότες ὅτι διὰ τοῦ χρόνου ἤθελεν ὑπερισχύσει ἡ δύναμις τοῦ Εὐαγγελίου. Εἶναι γνωστόν, ὅτι ὁ μέγας Βασίλειος ἔγραψε καὶ «Παραίνεσιν πρὸς τοὺς νέους περὶ τοῦ πῶς ἂν ἐκ τῶν ἑλληνικῶν ὠφελοῖντο λόγων», ἐν ἧ θαναυμάζων τὰ ἀριστουργήματα τῆς ἑλληνικῆς διανοίας, συνιστᾷ εἰς τοὺς νέους τὸν Σόλωνα, τὸν Θεόγνιν, τὸν Πρόδικον, τὸν Εὐρύπιδον, τὸν Πλάτωνα, ἀναφωνῶν : «Καὶ σχεδὸν ἅπαντες, ὧν δὴ καὶ λόγος τίς ἐστὶν ἐπὶ σοφία, ἢ μικρὸν ἢ μεῖζον, εἰς δύναμιν ἑκαστος ἐν τοῖς ἐαυτῶν συγγράμμασιν ἀρετῆς ἐπαινοῦ διεξῆλθον.» Φέρων δὲ εἰς παράδειγμα τὰς ἀρετὰς τοῦ Περικλέους καὶ τοῦ Σωκράτους καὶ τοῦ Κλεινίου καὶ τοῦ Εὐκλείδου καὶ αὐτοῦ τοῦ μεγάλου Ἀλεξάνδρου κηρύττει αὐτὰς συμφῶνους πρὸς τὰ ἱερώτατα τοῦ Εὐαγγελίου παραγγέλματα.

Εἶναι δυνατόν νὰ παραδεχθῶμεν, ὅτι οἱ μεγάλοι ἐκεῖνοι Ἱεράρχαι, οἱ ἐν Ἀθήναις ἐπὶ τσαυτὰ ἔτη διδασκθέντες τὴν ἀρχαίαν ἑλληνικὴν σοφίαν παρὰ τῷ ἔθνικῷ Λιβανίῳ, ἠγνόουν τὴν ὑπαρξιν τῶν Ἐλευσινίων Μυστηρίων καὶ τὴν ἐν αὐτοῖς διδασκαλίαν ; Βεβαίως ὄχι. Τούναντίον ἀναμφίβολον εἶναι, ὅτι ἐγίνωσκον ἀκριβῶς τὰ περὶ αὐτῶν, ἴσως δὲ καὶ ἐμυήθησαν αὐτὰ, ἐξ ὧν καὶ παρέλαβον πολλὰ εἰς τὰς χριστιανικὰς ἱεροτελεστίας. «Ἐν τοῖς συγγράμμασι τῶν πατέρων τῆς Ἐκκλησίας, λέγει ὁ σοφὸς Krenzer, ἀπαντῶσι συχνότατα ὁ χαρακτηρισμὸς καὶ ἡ διάκρισις τῶν Μυστηρίων, ἐπιβαλλόμενα εἰς τὴν χριστιανικὴν πίστιν . . . » Πλῆθος ἐθίμων

καὶ τελετῶν περιῆλθον οὕτως ἀπὸ τῆς μυστικῆς τῶν ἑθνικῶν λατρείας εἰς τὸν χριστιανισμόν· π.χ. ὁ καταμερισμὸς τῆς χριστιανικῆς κοινότητος ἀναλόγως τοῦ βαθμοῦ, ὃν ἐλάμβανον ἐν τοῖς Μυστηρίοις, αἱ διακριτικαὶ θέσεις αἱ ὀριζόμεναι εἰς τὰς διαφόρους τάξεις τῶν πιστῶν ἐν ταῖς ἐκκλησίαις, ἡ τυπικὴ ἀπομάκρυνσις τῶν κατηχουμένων κατὰ τὴν ἀγίαν Κοινωνίαν, ἡ ἐντολὴ τῆς σιωπῆς κατὰ τὴν ἐκφώνησιν εὐχῶν τινῶν κτλ.· ἔτι δὲ ἡ παραλαβὴ τῶν λέξεων μύστις, μυστήριον, μυσταγωγία, τελετή, ἱεροτελεστία, ἐπόπτης (ἦν λέξιν καὶ ὁ Ἀπόστολος Παῦλος μετεχειρίσθη), ἡ παραδοχὴ ἀναδόχων κατὰ τὸ βάπτισμα, ὁ λευκὸς χιτῶν ὁ παρὰ τοῦ ἀναδόχου διδόμενος εἰς τὸν βαπτιζόμενον, τὸν ὁποῖον ἐθεώρουν ἱερὸν χιτῶνα, καὶ πλεῖστα ἄλλα τῆς ἐξωτερικῆς λατρείας, ἐν οἷς αἱ μεγάλαι καὶ πομπώδεις λιτανεῖαι, αἱ πανηγύρεις, αἱ ὀδοφορίαι, ἡ δι' ἀνθέων καὶ πολυτίμων λίθων διακόσμησις τῶν ἀγίων εἰκόνων καὶ ἡ ἐπαργύρωσις καὶ ἐπιχρύσωσις αὐτῶν, ἡ χρῆσις τοῦ θυμιάματος ἐν ταῖς προσευχαῖς, οὐπερ μνημονεύει καὶ ὁ Ἀριστοφάνης λέγων ἐν «Βατράχοις» :

Ἰθι· νῦν λιθανωτὸν δεῦρό τις καὶ πῦρ δότω,
ὅπως ἂν εὐξωμαι.

οἱ σπασαμόπαστοι ἄρτοι καὶ τὰ τοιαῦτα. Πλὴν τούτων καὶ πολλαὶ εὐχαὶ παρελήφθησαν σχεδὸν αὐτολεξεί. Οἱ Ἀθηναῖοι νύχοντο ὑπὲρ τῆς πόλεως αὐτῶν καὶ πάσης πόλεως καὶ χώρας τῶν πιστῶν συμμάχων, ὑπὲρ ἀπαλλαγῆς ἀπὸ λοιμοῦ καὶ λιμοῦ καὶ πάσης θεομηνίας, ὑπὲρ εὐκρασίας ἀέρων, εὐφορίας τῶν καρπῶν τῆς γῆς κτλ. ὅπως ἐν τῇ ἡμετέρᾳ λειτουργίᾳ.

Τὴν γνώμην τοῦ σοφοῦ δόκτορος Kreuzer παραδεχόμενος καὶ ὁ πολυμαθὴς γάλλος ἀρχαιολόγος Decharme προστίθισιν, ὅτι «Τὰ ὑπὸ τῶν πρώτων χριστιανῶν ληφθέντα ἀπὸ τῶν Ἑλεουσινίων Μυστηρίων δάνεια μαρτυ-

ροῦσι περὶ τῆς δυνάμεως, ἣν ἀπελάμβανον αἱ τελεταὶ ἐκεῖναι, καὶ περὶ τῆς θρησκευτικῆς σοβαρότητος αὐτῶν, διατηρηθεῖσας μέχρι τοῦ 381 μετὰ Χριστόν, ὅποτε τὸ ψήφισμα τοῦ Θεοδοσίου κατήργησε διὰ παντός τὰ Ἐλευσίνια Μυστήρια.» Γελοῖαν λοιπὸν κηρύττει ὁ γάλλος σοφὸς τὴν γνώμην ἐκείνων, οἱ ὅποιοι ἐξ ἀμαθείας ἢ ἐκ φανατισμοῦ προσέβαλον τὴν ἀξίαν καὶ τὴν ἱερότητα τῶν Μυστηρίων, συγχέοντες αὐτὰ πρὸς τὰ ὄργια τῶν τελετῶν τοῦ Βάκχου. «Ἐάν, λέγει, ἦσαν τοιαῦτα, οἱ πρῶτοι χριστιανοί, καὶ μάλιστα οἱ σοφοὶ πατέρες τῆς Ἐκκλησίας, δὲν ἠθελον μιμηθῆ αὐτά.»



ΣΤ Μ Π Ε Ρ Α Σ Μ Α

Τοιαύτης λοιπὸν οὐσης τῆς ἐν τοῖς Ἐλευσινίοις Μυστηρίοις διδασκαλίας, δυνάμεθα ἀδιστακτικῶς νὰ παραδεχθῶμεν, ὅτι αὐτὰ ἦσαν τὸ δραστικώτατον μέσον πρὸς ἐξευγενισμόν τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως, πρὸς ἀνύψωσιν τοῦ χαρακτῆρος καὶ πρὸς βελτίωσιν τῆς κοινωνίας. Ἐπειδὴ δὲ τὸ αὐτὸ ἀντικείμενον ἐζήτουν καὶ οἱ ἀρχαῖοι Ἕλληνες φιλόσοφοι, ὁ Πυθαγόρας, ὁ Ἀναξαγόρας, ὁ Σωκράτης, ὁ Πλάτων, ὁ Ἀριστοτέλης, ὁ Ξενοφάνης, οἱ στωϊκοὶ κλπ. « ἀναντίρρητον εἶναι, λέγει ὁ σοφὸς Μεούρσιος, ὅτι οὗτοι παρὰ τῶν Μυστηρίων, ὧν ἡ σύστασις εἶναι ἀρχαιότερα τῆς φιλοσοφίας, παρέλαβον τὰ πρῶτα σπέρματα τῆς ὑψηλῆς ἠθικῆς καὶ τῆς μεταφυσικῆς διδασκαλίας αὐτῶν.»

Δυνάμεθα ἐπίσης νὰ παραδεχθῶμεν ἀνεδοιάστως, ὅτι ἡ ἀληθὴς θρησκεία τῶν σοφῶν ἡμῶν προγόνων δὲν ἦτο ὁ πολυθεϊσμός καὶ ἡ εἰδωλολατρεία, ἀλλ' ὅτι ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων ἡ ἐκλεκτὴ τοῦ ἔθνους μερὶς ἐπίστευεν εἰς τὴν ὕπαρξιν ἑνὸς μόνου Θεοῦ, δημιουργοῦ τοῦ παντός, αἰωνίου, πανσόφου καὶ παντοδυνάμου, ἀμείδοντος τὴν ἀρετὴν καὶ τιμωροῦντος τὴν κακίαν, καὶ ὅτι τὰ ἐν τοῖς Ἐλευσινίοις Μυστηρίοις ἀποκαλυπτόμενα θρησκευτικὰ δόγματα προπαρασκεύασαν τὸ Ἑλληνικὸν ἔθνος οὐ μόνον εἰς τὸ νὰ παραδεχθῆ εὐχερῶς, ἀλλὰ καὶ μετὰ θερμοτάτου ζήλου νὰ κηρύξῃ, καὶ διὰ τῆς τότε παγκοσμίου γλώσσης αὐτοῦ νὰ διαδώσῃ τὴν χριστιανικὴν θρησκείαν. Τὸν μέγαν τοῦτον προορισμὸν τοῦ Ἑλληνικοῦ ἔθνους προογινώσκων ὁ θεμελιωτὴς τῆς χριστιανικῆς πίστεως, ὅτε ἔμαθεν ὅτι ἤρχοντο πρὸς αὐτὸν Ἕλληνες, ἀνέκραξεν : « Ἐλήλυθεν ἡ ᾠρα, ἵνα δοξασθῇ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ». Ἡ πρόρρησις αὕτη τοῦ Θεοανθρώπου ἐπληρώθη ἐναργέστατα. Ὁ

Ἑλληνισμὸς διὰ τῶν ποικίλων ἐνεργειῶν καὶ διὰ τῆς ἀθανάτου γλώσσης αὐτοῦ προσείλκυσεν εἰς τὸ νέον δόγμα τοὺς ὁπαδοὺς τοῦ ἀρχαίου, καὶ διέδωκεν αὐτὸ κατὰ τοὺς τρεῖς πρώτους αἰῶνας μετὰ Χριστὸν καθ' ὅλην τὴν Ἀνατολήν, καὶ ἀπὸ τῆς Ἀνατολῆς εἰς τὴν Δύσιν, διότι ἐντὸς τῶν τριῶν τούτων ἑκατονταετηρίδων ὅλαι σχεδὸν αἱ ἐκκλησῖαι τῆς δυτικῆς Εὐρώπης οὐδὲν ἄλλο ἦσαν ἢ ἀποικίαι Ἑλληνικαί. Ὅθεν τὰ Εὐαγγέλια, ὅπως ἔχουσι νῦν αὐτὰ πᾶσαι αἱ χριστιανικαὶ Ἐκκλησῖαι, αἱ Πράξεις καὶ αἱ Ἐπιστολαὶ τῶν Ἀποστόλων, ἡ Ἀποκάλυψις, πάντα τὰ ἔργα τῶν πρώτων τῆς Ἐκκλησίας Πατέρων, τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως, πάντες οἱ ὀρισμοὶ καὶ οἱ κανόνες, οὓς ἔθεντο αἱ οἰκουμενικαὶ Σύνοδοι, ἐδιδάχθησαν εἰς τὴν ἑλληνικὴν γλῶσσαν. Αἱ πρῶται καὶ ἐπισημότεραι ἐκκλησῖαι ἰδρύθησαν εἰς ἑλληνικὰς πόλεις, διὰ δὲ τοῦτο καὶ ὁ ἐξωτερικὸς τοῦ χριστιανισμοῦ ὀργανισμὸς ἐρρυθμίσθη ἐπὶ τὸ ἑλληνικώτερον. Ἑλληνικὸς λοιπὸν μᾶλλον ἢ Ἰουδαϊκὸς εἶναι ὁ χριστιανισμὸς τοῦ Ἑλληνικοῦ ἔθνους. «*Ἡ χριστιανικὴ ἐκκλησία, λέγει ὁ ἡμέτερος ἱστορικὸς Παπαρρηγόπουλος, δὲν ἦτο ἄλλο, ὡς καὶ τὸ ὄνομα δηλοῖ, εἰμὴ ἡ τῶν ἀρχαίων δήμων ἐκκλησία. Το συνέδριον τῶν πρεσβυτέρων ἦτο ἡ β ο υ λ ῆ ὁ ἰ ἐ π ἰ σ κ ο π ο ἰ, τῶν ὁποίων τὸ ὄνομα ἐλήφθη ἀπὸ τοῦ ἀρχαίου ἀττικῆς πολιτεύματος, ἦσαν οἱ ἄρχοντες τῶν νέων τούτων δήμων· αἱ δὲ ἐ π α ρ χ ι α κ α ἰ σ ὦ ν ο δ ο ἰ ἦσαν τὰ κοινὰ τῶν πόλεων συνέδρια. Ὁ χριστιανισμὸς παρέλαβε κατὰ τινὰς ἐπισημοὺς ἑορτὰς τὰς ἀρχαίας τῶν ἐθνικῶν πόλεων π α ν η γ ῦ ρ ε ἰ ς, δοὺς εἰς αὐτὰς αὐτὸ τοῦτο τὸ ὄνομα*». Πλὴν τῶν τοπικῶν πανηγύρεων, τὰς ὁποίας πανηγύρια καλεῖ ὁ λαός, ὑπῆρχον καὶ αἱ μεγάλαι θρησκευτικαὶ ἅμα καὶ ἐμπορικαὶ πανηγύρεις, πολλὴν ἐλκύουσαι κόσμον. Κέντρον τῶν πανηγύρεων τούτων ἦτο ὁ ναός, πῆριξ τοῦ ὁποίου συνεκροτοῦντο εὐθυμοὶ ἀγοραὶ κεκοσμημέναι διὰ σκηνῶν, διὰ δαφνίωνων κλάδων καὶ διὰ ταπήτων, καὶ ἔνθα πλουσιώτατα

ἐπεδεικνύοντο ἐμπορεύματα καὶ μεγάλα ἐγίνοντο συναλλαγαι, οὐ μὴν ἀλλὰ καὶ πανηγυρικοὶ ἀπηνγγέλλοντο λόγοι πρὸς ἐξύμνησιν τοῦ ἑορταζομένου Ἁγίου, ὅπως ἐγίνετο καὶ εἰς τὰς ἀρχαίας πανηγύρεις.

Οὕτω λοιπὸν ἡ ἑλληνικὴ Χριστιανικὴ ἐκκλησία, περιβεβλημένη τὸν ἔθνικὸν θώρακα, διετηρήθη διὰ μέσου τῶν αἰώνων καὶ τῶν ἔθνικῶν περιπετειῶν ἀδιάσειστος καὶ ἀκατάβλητος, καὶ τοιαύτη διαμενεῖ εἰς τοὺς αἰῶνας διατηροῦσα ἀλώβητα καὶ ἀναλλοιώτα τὸ ἔθνικὸν φρόνημα, τὸ ἔθνικὸν σχῆμα καὶ τὸν ἔθνικὸν χαρακτῆρα.

Τελικὸν τῆς παρουσίας μελέτης συμπέρασμα προκύπτει ἡ μεγάλη καὶ ἀναμφισβήτητος ἱστορικὴ ἀλήθεια, ὅτι ἡ τοσοῦτον παρὰ τῆς φύσεως εὐνοηθεῖσα κλασικὴ χώρα τῆς Ἑλλάδος ἐτέθη ὑπὸ τῆς θείας Προνοίας ὡς ἐν κέντρῳ μεταξὺ Ἀνατολῆς καὶ Δύσεως, Ἄρκτου καὶ Μεσημβρίας, ἵνα χρησιμεύσῃ ὡς μέγας Ἱεροφάντης μέλλων νὰ ἐξηγήσῃ εἰς τὸν ἐν τῷ σκότει τότε διατελοῦντα κόσμον τὰ μεγάλα τοῦ Δημιουργοῦ τοῦ παντὸς μυστήρια. Εἶναι ἀναντίρρητον, ὅτι ἡ ἀρχαία Ἑλλὰς παραλαβοῦσα παρὰ τῶν ἀρχαιοτέρων τῆς Ἀνατολῆς λαῶν τὰ σπέρματα τοῦ πολιτισμοῦ, ἐσπειρεν αὐτὰ ἐν τῇ εὐφροωτάτῃ χώρᾳ τοῦ ἑλληνικοῦ πνεύματος, ἐξ ὧν ἀνεβλάστησε τὸ ὑψίκομον καὶ καλλίφυλλον ἐκεῖνο τῆς ἑλληνικῆς σοφίας δένδρον, ὅπερ ἀπῆνεγκε καρπὸν ὄλωσ νέον καὶ ἀγνωστον εἰς τὰ ἔθνη τῆς Ἀνατολῆς. Κοιτὶς τοῦ πρώτου πολιτισμοῦ εἶναι βεβαίως ἡ Ἀσία, ἀλλ' ἡ ἐπιστήμη, ἐν συνόλῳ λαμβανομένη, εἶναι ἀναντιρρήτως γνήσιος καρπὸς τοῦ ἑλληνικοῦ πνεύματος. Διότι πρῶτοι οἱ Ἕλληνες ἐσπούδασαν νὰ νοήσωσι διὰ τοῦ λόγου τὰ πράγματα, καὶ νὰ συναρμόσωσι πρὸς ἀλλήλους εὐμεθόδως καὶ συστηματικῶς τὰς περὶ αὐτῶν γνώσεις. Πρῶτοι αὐτοὶ ἐπεχείρησαν νὰ ἐξηγήσωσιν ἐπιστημονικῶς τὰς πρώτας τῶν ὄντων ἀρχάς, καὶ πρῶτοι ἐτόλμησαν νὰ εἰσέλθωσιν εἰς τὸν ἀχανῆ τῶν αἰωνίων προβλη-

μάτων ὠκεανόν. Οὐδεις ἀρνεῖται, ὅτι ἡ ἑλληνικὴ ἐπιστήμη συνέχεται ἱστορικῶς πρὸς τὴν ἐμπειρικὴν, οὕτως εἰπεῖν, ἐπιστήμην τῶν ἀρχαίων ἀνατολικῶν ἔθνων· ἀλλὰ μετὰ τῶν προϊόντων τοῦ ἑλληνικοῦ πνεύματος καὶ τῶν τῆς Ἀσίας λαῶν τὸ αὐτὸ ὑπάρχει διαφορὰ, ὅση μετὰ τῶν ἀτέχνων καὶ ἀρρυθμῶν οἰκοδομικῶν ἔργων τῆς Ἀσίας πρὸς τὸν διὰ θείας αἰγλῆς καὶ ἔξαισιου κάλλους ἀπαστράπτοντα Παρθενῶνα, καὶ μετὰ τῶν εἰδώλων τοῦ Βράχμαν καὶ τοῦ Βισχνου πρὸς τὰ ἀμυγῆτου τελειότητος ἀγάλματα τοῦ Φειδίου, τοῦ Πραξιτέλους καὶ τοῦ Πολυκλείτου.

Ὅπως δὲ παραλαβοῦσα ἐκ τῆς Ἀσίας ἡ Ἑλλὰς τὸν σπόρον τοῦ πολιτισμοῦ, καὶ καλλιεργήσασα καὶ ἀναπτύξασα θαυμασίως αὐτὸν διὰ τῆς πρωτοτυπίας τοῦ ἑλληνικοῦ πνεύματος, μετέδωκεν ἄριστον καὶ εὐχυμον τὸν καρπὸν τῆς ἑλληνικῆς σοφίας καὶ ἐπιστήμης εἰς τὴν Ἑσπερίαν, ἔνθα διὰ νέας καλλιουργίας παρήχθη σὺν τῷ χρόνῳ ὁ νεώτερος Εὐρωπαϊκὸς πολιτισμὸς, οὗτω παραλαβοῦσα καὶ τὴν θείαν τοῦ Ἰησοῦ θρησκείαν, ἣν ὁ Ἰουδαϊκὸς κόσμος οὔτε νὰ βαστάσῃ οὔτε νὰ μεταδώσῃ εἰς τὰ ἄλλα ἔθνη ἤτο ἰκανός, περιέβαλεν αὐτήν, θεία βουλήσει, διὰ τῆς αἰγλῆς τῆς ἑλληνικῆς σοφίας, καὶ διὰ τῆς παγκοσμίου τότε ἑλληνικῆς γλώσσης μετέδωκεν εἰς τὰ ἔθνη τῆς δυτικῆς καὶ τῆς βορείου Εὐρώπης.

Ἐκ τῆς Ἑλλάδος λοιπὸν μετεδόθησαν εἰς τὰ ἄλλα εὐρωπαϊκὰ ἔθνη τὰ δύο μέγιστα καὶ κοσμοσωτήρια ἀγαθὰ, ἡ ἑλληνικὴ φιλοσοφία καὶ ἡ χριστιανικὴ θρησκεία, ἐξ ὧν ἀμφοτέρων μεγαλοεργὸς προῆλθεν ὁ νεώτερος εὐρωπαϊκὸς πολιτισμὸς. Τὸν πολιτισμὸν τούτον προώρισται νὰ μεταδώσῃ αὐθις τὸ Ἑλληνικὸν ἔθνος ἐκ τῆς Ἑσπερίας εἰς τὴν Ἀνατολήν πολλῶ ταχύτερον καὶ ἀποτελεσματικώτερον ἢ δι' ἄλλης ὁδοῦ. Αὕτη ἐστὶν ἡ βούλησις τῆς θείας Προνοίας, ἣν οὐδεμίᾳ ἀνθρωπίνῃ θέλησις δύναται νὰ μεταβάλλῃ.

Ἡ κατὰ θείαν εὐδοκίαν γενομένη ἀναγέννησις τῆς Ἑλλάδος δὲν πρέπει νὰ θεωρῆται γεγονός τυχαῖον καὶ ἀνευ μεγάλου τινὸς προορισμοῦ. Τὸ ἑλληνικὸν ἔθνος, ὅπερ τοσοῦτον μέγα καὶ ἐνδοξον ἔσχε τὸ παρελθόν, δὲν δύναται νὰ μὴ ἔχη καὶ μέλλον μέγα. Ἡ τιμαλφῆς κληρονομία, ἣν ἔλαβε παρὰ τῶν πατέρων του, δὲν δύναται νὰ μείνῃ ἀγονος καὶ ἀκαρπος ἐν τῷ μέλλοντι. Ἡ χώρα, ἣν οἰκεῖ τὸ ἀναγεννηθὲν ἔθνος, εἶναι αὐτὴ ἐκείνη ἢ τοσοῦτον δαψιλῶς ὑπὸ τῆς φύσεως προικισθεῖσα καὶ ὑπὸ τῆς θείας Προνοίας εὐλογηθεῖσα γῆ, ἢ γεννήσασα τοὺς μεγάλους καὶ θείους ἐκείνους ἄνδρας τοὺς εἰς πᾶσαν σοφίαν καὶ ἐπιστήμην διαπρέψαντας, οὓς διδασκάλους αὐτῆς ἀναγνωρίζει ἢ ἀνθρωπότης. Ὁ Ὀμηρος ζῆ καὶ ἀκμάζει καὶ μετὰ παρέλευσιν τρισχιλίων ἐτῶν, ὡς καὶ ἡ λοιπὴ χορεία τῶν ἐνδόξων ποιητῶν καὶ συγγραφέων τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος. Ὁ Πλάτων καὶ ὁ Ἀριστοτέλης ἐμπνεοῦσι ζωὴν καὶ δύναμιν ἀνεξάντλητον εἰς τοὺς ἀπογόνους αὐτῶν, οἱ ὅποιοι μελετῶντες τὰ ἀθάνατα συγγράμματα τῶν προγόνων τῶν εἶναι ἀδύνατον νὰ μὴ αἰσθανθῶσιν ἀναγεννωμένην ἐν ἑαυτοῖς τὴν ζωοποιόν, τὴν φλογερὰν δύναμιν τοῦ προγονικοῦ πνεύματος. Ἡ γλῶσσα τῆς νεωτέρας Ἑλλάδος, διαπλασθεῖσα καὶ διαλεπτυνθεῖσα θαυμασίως ἐπὶ τοῦ ἄκμονος τῆς ἀρχαίας γλώσσης, κατέστη προσφυστάτη πρὸς πάσας τὰς ὑπηρεσίας τοῦ πνεύματος. Καὶ αὐτὰ τὰ σωζόμενα ἑρείπια τῶν ἀπαραμίλλου τέχνης καὶ φιλοκαλίας μνημείων τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος εἶναι ἀδύνατον νὰ μὴ ἀναμνησκῶσιν εἰς τοὺς νεωτέρους τὰ μεγαλουργήματα τῶν προγόνων.

Ἄλλ' ἵνα ἐκτελέσῃ ταχύτερον, ἀσφαλέστερον καὶ σκοπιμότερον τὸν προορισμὸν αὐτῆς ἢ νεωτέρα Ἑλλάς, ὀφείλει νὰ πράξῃ ὅ,τι ἔπραξεν ἡ ἀρχαία. Ὅπως οἱ ἀρχαῖοι Ἕλληνες παραλαβόντες τὸν ἀσιατικὸν πολιτισμὸν κατῶρθωσαν νὰ περικόψωσι τὰ κούφα πτερὰ τῆς

άσιατικῆς φαντασίας, καὶ ἀντὶ τοῦ σκοτεινοῦ καὶ ἀφι-
 λοσόφου χάους τῶν άσιατικῶν προλήψεων καὶ δογμάτων
 νὰ δημιουργήσωσι νέον καὶ λαμπρὸν κόσμον φιλοσοφι-
 κῶν γνώσεων καὶ ἀληθειῶν, οὕτω καὶ οἱ νεώτεροι Ἑλ-
 ληνες, παραλαμβάνοντες τὸν πολιτισμὸν τῆς Δύσεως
 ὀφείλουσι νὰ διυλίσωσιν αὐτὸν διὰ τῆς ὀξύτητος τοῦ
 ἑλληνικοῦ πνεύματος, νὰ προσαρμόσωσιν αὐτὸν εἰς τὰ
 ἦθη, τὰ ἔθιμα, τὰς παραδόσεις, τὸν χαρακτῆρα καὶ τὰς
 ἀνάγκας τοῦ Ἐθνους, καὶ τὰ μὲν καλὰ καὶ μιμνήσεως
 ἄξια, ὅσα μορφωτικὰ τοῦ πνεύματος καὶ τοῦ ἦθους
 παραλαμβάνοντες, ὅσα δὲ κακὰ καὶ ἐπίμεμπτα ἀποσκυ-
 βαλίζοντες, νὰ μεταδώσωσιν ἀγνὸν καὶ ἀδόλωτον τὸν
 πολιτισμὸν τοῦτον εἰς τὴν ἀναγεννωμένην Ἀνατολήν.
 Οὕτω μόνον τελεσθήσεται τὸ μέγα ἔργον, δι' ὅπερ ἡ
 θεία Πρόνοια προώρισε τὴν ἀναγεννηθεῖσαν Ἑλλάδα.



ΤΙΜΑΤΑΙ

Ἐν Ἑλλάδι	Δραχ. 1
Ἐν Τουρκίᾳ	γρ. ἀργ. 5
Ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ	φρ. χρ. 1